

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 25,-
losse nummers Af 1,25
zaterdag met Ñapa Af 1,50

zaterdag
6 mei 2006
jaargang 122
nr 101

vandaag

inhoud

5 aruba

Open Huis bij
Rode Kruis



8 nederland

Pesticiden
geruimd



13 financieel

Vurig verzet
tegen papier



**Izaline Calister
lanceert nieuwe cd**



Izaline Calister

WILLEMSTAD/AMSTERDAM — De in Nederland woonachtige Curaçaose jazz-zangeres Izaline Calister heeft een nieuwe, vierde cd uitgebracht. De titel *Kanta Hélele* is een ode aan optimisme, en verwijst naar de vreugdezang ‘Hélele’ die op het eiland zonder specifieke melodie of tekst gezongen

wordt, meestal met de armen omhoog. De cd bevat voornamelijk eigen composities in verschillende muziekstijlen en ritmes. Zo is er een seú getiteld ‘Ban wap’e’ (Doe de oogstfeestdans), een tumba ‘Kasa ku mi’ (Trouw met mij), een Antilliaanse salsa ‘Dia bo paga mi’ (Wanneer je mij betaalt) en een ballad genaamd ‘Nada den mi man’ (Niets in eigen handen). Izaline wordt begeleid door Pernell Saturnino (percussie), José Lopretti (piano), Reno Steba (bas), Roël Calister (drum, percussie), Ed Verhoeff (gitaar), Rendel Rosalia (percussie) en achtergrondzangeres Niata Augusta. Als gastmuzikanten spelen op de cd de violist Oene van Geel, trompettist Eric Vloeimans en de Afrikaanse gitarist en kora-speler Zou Diarra.

De officiële lancering van de cd vindt op 7 mei plaats in het BIMhuis in Amsterdam. Wanneer de cd op het eiland verkrijgbaar zal zijn, is niet bekend.

**Voornemen RK Schoolbestuur:
‘Pire vernoemen naar
Jonckheer-Mensing’**

WILLEMSTAD — Het Georges Charles Pire College wordt waarschijnlijk ‘Vigdis Jonckheer-Mensing College’. Zij is vanaf 1970 tot aan haar overlijden in 2003 bestuurslid geweest van het RK Centraal Schoolbestuur, waarvan vanaf 1988 tot 1997 voorzitter.

De naamswijziging is ‘een voornemen’ van het RK Centraal Schoolbestuur (RKCS), waaronder Pire valt, en vandaag hebben schoolleiding en oudervereniging laten weten ‘achter deze beslissing’ te staan. Niet iedereen is blij met een eventuele naamsverandering van de school die al

bijna 50 jaar ‘Pire’ heet. Binnen de oudervereniging zou een verhitte discussie zijn gevoerd die ook daarbuiten wordt voortgezet, nu alle ouders vandaag officieel op de hoogte zijn gesteld.

De tegenstanders – die liever anoniem willen blijven – erkennen dat Vigdis Jonckheer-Mensing ‘heel veel heeft betekend’ voor het katholiek onderwijs in het algemeen en voor deze school in het bijzonder, en dat best een straat of nieuwe school naar haar vernoemd kan worden, maar dat het veranderen van de naam van Pire wel wat ver gaat.

Vervolg op pagina 6

**Aruba thuishaven
cruiseschip Blue Moon**

ORANJESTAD — Aruba gaat in het volgende cruise-seizoen als thuishaven fungeren voor het cruiseschip *Blue Moon* dat een capaciteit heeft van 684 passagiers. Het schip behoort tot de vloot van de Spaanse tour-operator Pullmantur Cruises.

Pullmantur zal haar klanten in een eigen Boeing naar en van Aruba vliegen. De cruise-passagiers zullen telkens op zaterdag aan boord gaan voor een cruise van een week. Aruba zal vanaf 4 november voor de duur van een jaar thuishaven zijn voor het schip. Goed nieuws dus

voor het cruisetoeisme, dat traag maar gestaag groeit. Het aantal cruise-passagiers nam in februari toe met 14,1 procent, vergeleken met een jaar eerder.

In januari was al een groei van 7,3 procent gemeten. In april werden 29 schepen

ontvangen in de haven van Oranjestad, die samen een capaciteit hadden van 54.849 passagiers.

HOTELS

De bezettingsgraad van de hotels neemt intussen nog steeds af. Dat is al het geval sinds september 2005. In februari zakte de bezettingsgraad met 2,1 procent ten opzichte van februari 2005. De gemiddelde prijs van een kamer steeg met 26,8 procent tot 260,84 florin.

Merapi-vulkaan spuwt vuur



SLEMAN — Vanochtend vroeg was tegen de achtergrond van een fraaie sterrenhemel duidelijk zichtbaar hoe de Merapi-vulkaan op Java, Indonesië ‘vuur spuwt’ (linkerfoto). Deskundigen – maar ook leken – maken daaruit op dat een uitbarsting met lavastromen ophanden is. Alhoewel mensen in de nabije omgeving van deze vulkaan zijn geëvacueerd, lijken anderen gewoon op te gaan in hun dagelijkse beslommeringen (rechterfoto).

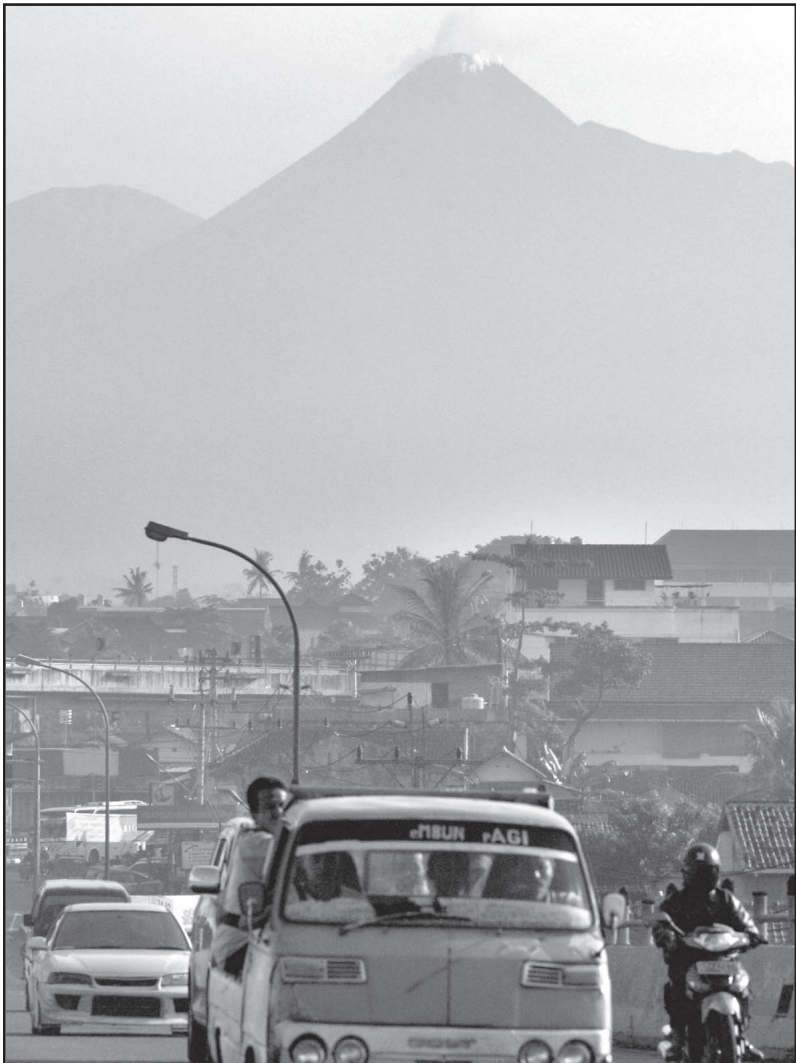


Foto: AFP / Ben Imoyo

**Brand op cruiseschip met
Nederlandse toeristen**

EASTBOURNE — Op een cruiseschip met 462 Nederlandse passagiers heeft vanochtend een brand gewoed in de machinekamer. Het vaartuig, de Calypso, ligt op circa dertig kilometer voor de kust van de Engelse stad Eastbourne. De brand werd bestreden door de bemanning van het vaartuig, die het vuur onder controle kreeg. Alle passagiers zijn ongedeerd, meldde de organisator van de reis, Cruise Travel.

Volgens de directeur van Cruise Travel, Norbert van der Glas, brak de brand vroeg in de ochtend uit in de rechtermotor van het schip. “Door de grote rookontwikkeling moesten alle passagiers zich in zwemvest op het dek verzamelen voor een eventuele evacuatie”, aldus Van der Glas. “Maar na enige tijd kreeg de bemanning het vuur onder controle. Alle mensen konden daarna weer terug naar de lounges.” Een woordvoerder van de kustwacht be-

vestigde dat het sein brand meester is gegeven. Volgens de cruiseorganisator was er absoluut geen sprake van paniek onder de passagiers. “Iedereen is er dan ook bijzonder trots op dat alles zo rustig is verlopen.” Het vaartuig ligt vlak voor de kust van Eastbourne. Verscheidene hulpdiensten hebben het schip inmiddels vanaf land bereikt. “Er wordt later gekeken of ze het cruiseschip op de eigen motor nog naar een haven kunnen laten varen”, aldus Van der Glas. De Calypso kreeg eerder deze week al pech. Het schip moest eigenlijk afgelopen donderdag in Rotterdam aankomen om de Nederlandse passagiers op te pikken, maar week uit naar de haven van Zeebrugge. Het schip zou het middelpunt vormen van de feestelijke opening van het cruise seizoen in Rotterdam. Dit viel donderdag echter in het water, omdat het vaartuig van het Griekse Louis Cruise Lines onderweg averij opliep. Een woordvoerder van het Nederlandse

Cruise Travel, de organisatie waar de passagiers hun reis boekten, kon zaterdag niet vertellen of die averij betrekking had op de motoren van het schip. Het Griekse cruiseschip Calypso is bijna veertig jaar oud. Dat blijkt uit gegevens van scheepsverzekeraar Lloyd’s. De Calypso werd in 1967 gebouwd op een Italiaanse werf. In 1994 werd het vaartuig volledig gerenoveerd in Piraeus. “Het is natuurlijk geen luxe megaschip zoals de cruiseschepen die tegenwoordig door het Caribisch gebied varen, maar het is elegant, goed onderhouden en middelgroot zodat het makkelijk kleine havens kan aandoen”, stelt de Griekse eigenaar Louis Cruise Lines op zijn website. Het cruiseschip heeft 243 hutten, die plaats bieden aan vijfhonderd passagiers. Het is ruim 135 meter lang en heeft acht dekken voor de passagiers. De bemanning, die uit 246 personen bestaat, is een mengeling van Grieks-Cyprioten en andere nationaliteiten.

CIA-baas Goss stapt op

WASHINGTON — Porter Goss stapt op als chef van de Amerikaanse geheime dienst CIA. Dit heeft president George Bush gisteren bekendgemaakt op de Amerikaanse televisie. Goss was nog geen twee jaar de hoogste baas bij de CIA als opvolger van George Tenet.

Goss zei tijdens een op korte termijn belegde ontmoeting met Bush in het Oval Office dat de veiligheidssituatie van de Verenigde Staten sterk is verbeterd sinds zijn aantre-

den. Een reden voor het aftreden werd niet gegeven bij het gemeenschappelijke optreden. Volgens een hoge regeringsfunctionaris, die niet met naam genoemd wil worden, is ‘met wederzijds goedvinden’ tot het ontslag besloten. De Amerikaanse omroep CBS bericht echter op gezag van betrouwbare bronnen dat Goss is gedwongen zijn biezen te pakken. Het Witte Huis was volgens de bronnen uiterst ongelukkig met de slechte werkverhouding tussen Goss en John Negroponte, de coördina-

tor van alle zestien Amerikaanse inlichtingendiensten. Goss was ook weinig geliefd binnen de CIA wegens zijn stijl van leidinggeven. Goss’ manier van leidinggeven is eerder bekritiseerd. Zijn belangrijkste taak was het hervormen van de CIA na een reeks blunders. Zo zag de CIA de aanslagen van 11 september 2001 op New York en Washington niet aankomen. Ook bleek de informatie over de Iraakse president Saddam Hussein en diens vermeende massavernietigingswapens niet te kloppen.

**VS ontkennen
martelingen**

GENÈVE — De Verenigde Staten hebben gisteren ontkend schuldig te zijn aan martelingen van terrorismeverdachten.

Amerikaanse functionarissen verweerden zich voor het eerst tegenover de VN-commissie tegen martelen (Uncat). “Martelen is tegen de Amerikaanse wet. Foltering is verkeerd, daar is geen twijfel over”, aldus Barry Lowenkron, medewerker van

het ministerie van Buitenlandse Zaken. Mensenrechtengroeperingen stellen dat Washington terrorismeverdachten martelt sinds hun ‘oorlog tegen de terreur’.

Lowenkron zei dat de mishandelingen in de Iraakse Abu Ghraib-gevangenis ‘onverdedigbaar’ waren, maar dat meer dan 250 mensen voor die gebeurtenissen verantwoordelijk waren gehouden.

**Munt voor
50 jaar EEG**

BRUSSEL — Volgend jaar komt een speciale 2-euro-munt in de roulatie ter ere van de vijftigste verjaardag van het Verdrag van Rome, dat op 25 maart 1957 is getekend door Nederland, België, Luxemburg, Frankrijk, Duitsland en Italië.

Het vormde de basis van de EEG (Europese Economische Gemeenschap), later opgegaan in de EU (Europese Unie).

deze week:

Op zoek naar blinden
en slechtzienden

Colombiaanse
boeren stichten
vredesdorp

Te weinig, traag en
diefstalgevoelig



ARUBA DAILY
ENTERTAINMENTBEKERFINALE
ZONDAG 12.00 UUR
AJAX-PSVGeopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826Koffie met
taart voor
Awg. 7,50

MVC Eagle Beach

Aan het mooiste strand van Aruba



Profiteer vanaf 17 april van onze 'laagseizoen prijzen'.

2-persoonskamer per nacht va. \$ 70.00 - Excl. 19% en \$5.00 + 15% voor ontbijt p.p.
4-persoonskamer per nacht va. \$ 100.00 - Excl. 19% en \$5.00 + 15% voor ontbijt p.p.Nu open voor iedereen !!! Tel: (297)5870110 - Fax: (297)5870117
E-Mail: verlof@setarnet.aw - URL: www.MVCEagleBeach.comTEC POLAR
ASTORIAKom en geniet van onze
heerlijke lunch en diner.
Wij zijn open 7 dagen in
de week van 11.00 am - 10.00 pmDAGMENU
12.50

Zondag 7 mei: Spicy kip kerrie met rijst en salade

Maandag 8 mei: Bacon wrapped porkloin, champignon saus, ratatouille, cajun potatoes

Bar/snackbar/take away/internetcafe/gym/pool
Lokatie: Achter basisschool de "Schakel. tel:587-77105 871 971
993 08 08

www.renthousearuba.com

Siribana

Leuk en betaalb. appt.,
omgeving Santa Cruz
met 1 slaapk,
1 badk., voll. gemeub.
incl. cable.

Afl. 825,00 p/mnd

per 1 juni beschikbaar



PHAT GIRLZ

Comedy (PG-13)
Monique Imes & Gdofrey Danchimah
Daily: 4:15 - 6:15 - 8:15 - 10:15
Late-show: 12:15
Matinee: 12:15 - 2:15

ICE AGE: THE MELTDOWN

Animated Cartoons (G)
Ryan Merriman & Mary Winstead
Daily 4:00 - 6:00 - 8:00
Matinee: 12:00 - 2:00

THE SENTINEL

Crime / Drama (PG-13)
Michael Douglas & Kiefer Sutherland
Daily: 10:00
Late-show: 12:10

THE WILD

Animated Cartoons (G)
Kiefer Sutherland & James Bellushi
Daily 4:05
Matinee: 12:50 - 2:30

BASIC INSTINCT 2

Drama/Romance (R)
Sharon Stone & David Morrissey
Daily: 5:40 - 7:50 - 10:05
Late-show: 12:15

TAKE THE LEAD

Drama/Musical (PG-13)
Antonio Banderas & Rob Brown
Daily: 4:50 - 7:10 - 9:30
Late-show: 11:50
Matinee: 12:00 - 2:25

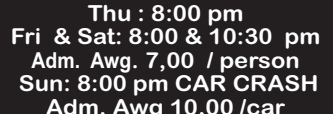
SCARY MOVIE 4

Comedy/Horror (PG-13)
Anna Faris & Regina Hall
Daily: 4:20 - 6:20 - 8:20 - 10:20
Late-show: 12:20
Matinee: 12:20 - 2:20

SCARY MOVIE 4

Comedy/Horror (PG-13)
Anna Faris & Regina Hall
Daily: 4:05 - 6:05 - 8:05 - 10:05
Late-show: 12:05
Matinee: 12:05 - 2:05

DRIVE IN

THE SHAGGY DOG
Action/Comedy (PG)
Tim Allen & Kristin Davis
Thu : 8:00 pm
Fri & Sat: 8:00 & 10:30 pm
Adm. Awg. 7,00 / person
Sun: 8:00 pm CAR CRASH
Adm. Awg 10,00 /car* Mission
Impossible 3
* United 93

www.thecinemas.aw

Verzekeringen
Pensioenen
HypotheckenASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een
persoonlijk karakterTel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

COLOFON

AMIGOE ARUBA

Tel: (297) 582-4333

Fax: (297) 582-2368

Patiestraat 13
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie:

Brenda Bouwman

e-mail: directie@amigoearuba.aw

Redactie:

Marjanne Havelaar (Coördinator)

Floor Huygen

Janna Koops

Mirte de Rozario

e-mail: amigoearuba@setarnet.aw

Administratie:

Zulaika Kelly (Abonnementen)

Rachella Kelly (Advertenties)

e-mail: avisoamigoe@setarnet.aw

Advertentie verkoop:

Mary-Ann Oduber

e-mail: sales@amigoearuba.aw

Kantoor uren:

Maandag t/m Vrijdag 8.00am - 4.30pm

Bank rekening nummers:

Caribbean Mercantile Bank # 20.65.19.03

Banco di Caribe # 02.506-810278-01

Haystack Residence

Veiligste, mooiste en
exclusiefste Villa Park met
automatische afsluitboom en

Eigen Zwembad

TE HUUR

Per Week,
Per Maand en Per Jaar
Volledig Gemeubileerd
of ongemeubileerd

APPARTEMENTEN

vanaf Afl. 1.000,- / mnd / jr / ong.

VILLAS

vanaf Afl. 2000,- / mnd / jr / ong.

Tel. 585-0550

www.arubahaystack.com

Smit & Dorlas ®
Caribbean ™

KOFFIE OP KANTOOR
SMIT & DORLAS CARIBBEAN N.V.

- Uw beste adviseurs voor koffieapparatuur in uw bedrijf
- Altijd vers gezette koffie voor uw gasten en personeel
- Een complete "Coffee Package" wordt bezorgd aan kantoor
- Dus...geen tijdverlies met inkopen van koffie
- Wij verzorgen uw koffietafel bij jubilea, vergaderingen, lezingen etc.

Adres: De La Sallestraat 30 Tel.: 5820-880

Open:
9a.m. - 5 p.m.

EXPO

Lugar: Wyndham Beach Resort

Dia: 7 di mei 2006

Orario:10:00 - 19:00

*A healthier life, a better mind
& body*

Highlights

♦ Lansamento di e productonan di ROC.

♦ Consulta y conseho gratis door
di expertonan di ROC

♦ Productonan pa controla sucu.

♦ Dr. Warren lo toy pa check
sucu y presion.♦ Vitamina di marca renombra
tambe presente

ROC

un producto frances

Cuido di cara.

Problema cu acne

Cuero seco

Mancha na cara

Sun care

Hypo Allergies

55+ anti wrinkles



TRADING ARUBA N.V.

Italiestraat 24

Oranjestad

Aruba

Phone: 297-582 4022

Fax: 297-582 7714

E-mail: customerservice@vissertradingaruba.com

AGENDA

KANTOORUREN
AMIGOEPatiestraat 13. P.O. Box 323; open
van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.TELEFOON: 582-4333
FAX: 582-2368BANKREKENINGNUMMER
02506.810278.01 Banco di Caribe
206.519.03 Caribbean
Mercantile BankPOLITIE ALARMNUMMER
100WACHTREGELING
DOKTOREN(ma. t/m za. van 18.00-07.00 uur)
6-7 mei:
Oranjestad:
via Dr. Horacio Oduber Hospitaal
(tel. 587-4300) of via Alarmcentrale
(115).San Nicolas:
via Centro Mediko Dr. Rudi
Engelbrecht (tel. 584-8833) of via
Alarmcentrale (115).

APOTHEKEN

Pariba di brug:
Centro Medico N.V. Tel. 584-5794.

Pabou di brug:

Paradera N.V. Tel. 588-663

of 588-6648.

DIVERSEN

INFORMATIECENTRUM
KONINGINWILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur - Spinozastraat 9.EDMUND E. HARMS
STICHTING

tel. 587-1277 (24 uur per dag).

NARCOTICS-ANONYMOUS
HELPLINE

tel. 583-8989 (24 uur per dag)

AIDS-HOTLINE

tel. 582-3040 of 582-7352
(tussen 07.30-12.00/13.00-16.30
uur).COÖRDINATIEBUREAU
DRUGSBESTRIJDING
(J.E. Irausquinplein 2-A)Tel. 583-4554 of 583-4101.
Fax 583-3334.STICHTING
WIT GELE KRUIShoofdkantoor Koningstraat 22,
Oranjestad.
Tel. 582-4444; fax 582-4411.
Zowel voor de kraamzorg,
zuigelingen- en kleuterbureaus,
wijkzorg, diëtiste alsmede infor-matie in het algemeen kan men
tussen 14.00-17.00 uur bellen naar
582-4444. Een medewerkster zal u
dan te woord staan. Voor urgente
gevallen of administratieve zaken
gelieve gedurende kantooruren
naar 582-4444 te bellen.

KERKDIENTEN

KATHOLIEK

Brasil: za. 19.00 uur; zo. 09.00 en
19.00 uur.
Centro Pastoral: za. 19.00 uur; zo.
07.00, 09.00 en 18.30 uur.
Dakota: za. 19.00 uur; zo. 08.00,
10.00 (Ned.) en 18.00 uur.
Immaculada Concepcion: za. 19.00
uur; zo. 06.30, 09.00 en 18.30 uur.
Kapel Blue Army: za. 07.00 uur;
Kapel Emmanuel: za. 19.00 uur.
Kapel Pos Chiquito: zo. 08.00 uur.
Oranjestad: za. 19.00 uur; zo. 06.30,
08.00, 10.00 en 19.00 uur.
Noord: za. 19.00 uur; zo. 07.30 en
18.00 uur.
Paradera: za. 19.00 uur; zo. 10.00
en 17.00 uur.
San Nicolas: zo. 08.30 en 18.30
uur.
Savaneta: za. 19.00 uur; zo. 10.00
en 17.30 uur.
Tanki Leendert: za. 19.00 uur; zo.
09.00 uur.NIEUW-APOSTOLISCHE
KERK(Goletstraat 5-A, Oranjestad)
zo. 10.00 uur kerkdienst (Ned).

OM VANUIT ARUBA OP TE STAPPEN

DESTINY

7 Dagen op de Cruise

Aruba - Op Zee - San Juan - St. Thomas - Dominica - Barbados - Op Zee - Aruba

	JUNI 2006	NOVEMBER 2006
DBL	AWG 2,090	AWG 1,640
TPL	AWG 2,003	AWG 1,545
QUAD	AWG 1,959	AWG 1,495

Above prices are per person and for Inside Cabins only
and are based on space availability

Price Includes: Cruise Fare, Port Charges,
Tips and Bookings Fee

ONLY ADVERTISED
BY

Maduro Travel
MyAdventures & Shirley's Tours

528-2332, 583-4863, 584-8860, 587-0493

C H O C O L A T E R I E
TASTE OF BELGIUM*Be good to mom,
sunday may 14th we celebrate*Mother's
Day*Show her your appreciation, and do something special
this year. Surprise her with the best Belgian
chocolates. Come and see our store in "Renaissance
Mall" to get some ideas.**Delivery is possible when ordering in advance**Companies can call for special orders:*

* Shop: 583 7316

* Werner: 732 0832

562 0832

(sporen van) een
zeeschildpad gezien?
Bei TURTLE HOTLINE :
9649138

CHN University Netherlands

CHN offers to professionals on Aruba:

Bachelor of Business Administration
in International Hospitality IndustryBroaden your career opportunities with a
part-time BBA study in Hospitality Management

- The possibility to combine a full-time job with a professional part-time study
- A complete program in English and offered on Aruba
- Strong link between study subjects / cases and work
- Personal coaching and guidance provided locally
- Internationally recognized degree

- Start: September 2006 (application before May 1st 2006)
- Duration: 2.5 years
- Admission criteria: Associate degree in hospitality, HAVO or equivalent degree or a minimum of 3 years middle management experience in a related field

*CHN also offers part-time Master degree programs and a
part-time "prep-course" for those who do not yet meet the
admission criteria*

Interested?

CALL for more information: Marlies York cell :
5645545Or email fbeeren@chn.nlwww.chn.nl

Conferentie in bibliotheek

ORANJESTAD — ‘Informatie en mensenrechten: de sociale, culturele en ethische aspecten van de informatie maatschappij’ is het thema van Acuril Conference 2006, die dit jaar op Aruba zal worden gehouden. Biblioteca Nacional Aruba is gastheer tijdens de vijfdaagse conferentie. Acuril Conference 2006 wordt op 28 mei geopend.

De Association of Caribbean University, Research and Institutional Libraries (Acuril), opgericht in 1969, is een multiculturele vereniging. Op de conferentie zullen 250 deelnemers, leden en informatiespecialisten uit Engels-, Frans-, Spaans- en Nederlandstalige Caribische (ei)landen aanwezig zijn. De conferentie verzorgt jaarlijks een forum voor professionele discussie, stimuleert het uitwisselen van werker- varing in het brede scala van intellectuele en educatieve inspanningen en bevordert samenwerkingsverbanden. Veel is geschreven en gezegd

over het nieuwe digitale gebied en de consequenties van de snelle ontwikkeling in de ICT- branche voor de informatieberoepen. Deze conferentie richt zich op de sociale en ethische aspecten van de informatie maatschappij. Hoe kunnen informatieprofessionals garanderen dat vrijheid, gelijkheid en veiligheid, de drie onderliggende principes van de verklaring van de mensenrechten, zullen worden gerespecteerd in de ontwikkelde informatie- maatschappij? Gedurende de conferentie zullen in toespraken verschillende aanvullende onderwerpen aan de orde komen, waaronder vrijheid van toegang tot informatie, culturele diversiteit en informatie voor de educatie van onze kinderen. Voor meer informatie kan contact worden opgenomen met acuril2006@biblioteca nacional.aw. Registratieformulieren kunnen van de officiële Acuril website worden gedownload: www.acuril.rrp-upr.edu.

Meer import en minder export

ORANJESTAD — In februari werd voor een hoger bedrag aan goederen geïmporteerd dan een jaar eerder. Het ging om een stijging met 7,6 procent. De toename werd vooral geconstateerd in de categorie ‘Metalen en machines’ en ‘Overige goederen’.

Over de maanden januari en februari samen bedroeg de toename van de import 28,5 procent. De export daalde met 18,7 procent in de maand februari, tot een bedrag van 12 miljoen dollar. De belangrijkste exportcategorie blijft ‘Landbouw- producten’. In het verlengde van de gestegen import heeft de overheid een hoger bedrag aan invoerrechten binnengekregen. In februari stegen de belastinginkomsten met 0,9 procent, ten opzichte van een jaar eerder.

‘Goedkope arbeidskrachten’ aanpakken

ORANJESTAD — **Betere controle en een streng toelatingsbeleid op werkvergunningen moeten er voor zorgen dat het evenwicht van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt zich weer herstelt. De ‘goedkope arbeidskrachten’ uit Latijns-Amerikaanse landen verstoren de Arubaanse economie en doen het mechanisme van de arbeidsmarkt teniet. Parlementariër Edwin Jacobs (MEP) vindt dat het fenomeen ‘goedkope arbeidskrachten’ moet worden aangepakt.**

De samenleving moet zich volgens Jacobs realiseren wat de gevolgen zijn van het fenomeen ‘goedkope arbeidskrachten’. Onlangs pakte Warda nos Costa mensen op die illegaal aan het werk waren bij een bedrijf in de juwelensector. Maar, zo stelt Jacobs, ook mensen die ander werk doen dan waar zij een vergunning voor hebben, zijn illegaal aan het werk. De samenleving kijkt hier niet meer van op, aldus de parlementariër. Dat werkgevers mensen laten werken zonder dat zij beschikken over

de vereiste papieren, wordt als steeds normaler ervaren. Veel mensen zijn zich er niet van bewust dat dit de positie van zowel de illegale als de legale werkenden verzwakt. Onder normale omstandigheden is in een normaal functionerende samenleving een deel van de bevolking beschikbaar voor werk. Van de mensen die niet werkt, is een gedeelte werkloos omdat ze geen werk kan vinden. Op de arbeidsmarkt geldt het principe van vraag en aanbod. Zijn in een bepaald beroep weinig men-

sen beschikbaar, dan stijgt de waarde van degenen die het werk wel kunnen uitvoeren. Heeft de horeca een tekort aan afwassers, dan kunnen de beschikbare afwassers hogere eisen stellen aan hun arbeidsvoorwaarden. Andersom geldt dat bij een overvloed aan mensen in een bepaald beroep de werkgever meer keuze heeft en de werknemer soms met minder genoegen moet nemen. De overheid heeft een minimumsalaris vastgesteld om een basis te creëren voor dit arbeidsmarktmechanisme. Jacobs is van mening dat een land in principe alleen een beroep moet hoeven doen op de eigen bevolking. Pas bij een tekort aan eigen beroepskrachten kunnen mensen uit het buitenland worden aangetrokken. De parlementariër stelt dat een groeiend aantal mensen uit

Latijns-Amerika naar Aruba komt om hier te werken en daarmee de plaats inneemt van lokale arbeiders. Deze mensen werken veelal illegaal, dus zonder werkvergunning. Het mechanisme van vraag en aanbod raakt uit balans. Een betere en intensievere controle op werkvergunningen kan volgens Jacobs het fenomeen ‘goedkope arbeidskrachten’ beperken. Hij betreurt het dan ook dat deze controle niet intensief genoeg is. Jacobs vindt dat een bedrijf alleen kan draaien op goede werknemers waarvoor premies, zoals AZV, worden betaald. Een economie draait goed als bedrijven goed draaien. En een economie draait goed als iedereen op sociaal, educatief en economisch gebied meewerkt. Illegale werknemers passen daar niet in.”



Aruba bij Arts Olympiad in Washington

ORANJESTAD — Een schilderij van de twaalfjarige Mari-Fer Aguirre is gekozen als de Arubaanse inzending voor de *III Arts Olympiad*. Dit kunstzinnige festival wordt in 2007 gehouden in Washington. Meer dan 3 miljoen kinderen uit ruim 100 landen nemen deel aan dit festival.



De creatie van de favoriete sport van Mari-Fer Aguirre is te bewonderen tijdens de World Children's Art Exhibition in Washington.

Op Aruba werden 36 scholen benaderd om mee te doen. Deelnemende kinderen kregen de opdracht om een schilderij te maken van hun favoriete sport. Een groot aantal leerlingen ging aan de slag en vorige maand waren hun schilderijen klaar. Een professionele jury, bestaande uit kunstenaars Golina Henriquez, Nigel Mathew, kunstdocent Myriam de Isle, Comité Olimpico-lid Richard Visser, sportdocent Peter Simon en voorzitter annex kunstenaar Stan Kuiperi, koos het winnende schilderij dat Aruba gaat inzenden. Mari-Fer Aguirre, een

twaalfjarige leerling van Colegio San Hose in Santa Cruz, maakte het winnende schilderij. Hierop heeft ze zwemmen afgebeeld. Haar schilderij zal in 2007 deel uitmaken van de *World Children's Art Exhibition* in

Washington en in 2008 te zien zijn in een expositie tijdens de Olympische Spelen in China.

Arts Olympiad is een idee van de International Child Art Foundation (ICAF). Deze

stichting is gespecialiseerd in internationale educatieve projecten. ICAF werd opgericht in 2005 en is gevestigd in Washington. Wereldwijd werkt de stichting samen met meer dan 100 nationale partners. Een van hen is Aruba International Arts Foundation (AIAP). AIAP is bekend van diverse artistieke en educatieve projecten, zoals *Aruba International Dance Festival* en *Encuentro cu Arte*. *Arts Olympiad* is een niet-commercieel festival dat zich richt op de kunstzinnige en culturele ontwikkeling van kinderen. Het doel van *III Arts Olympiad* is om creativiteit en sport te combineren. Het festival wordt in 2007 voor de vierde keer georganiseerd en het is de derde keer dat het de naam *Arts Olympiad* draagt. Het thema in 2007 is ‘mijn favoriete sport’. Meer dan 50.000 scholen en 3 miljoen kinderen van twaalf jaar, afkomstig uit ruim 100 landen, doen mee aan de *Arts Olympiad*.

Twaalf jaar voor ‘halve executie’

ORANJESTAD — **Het van zeer dichtbij doodschieten van G.W. grenst aan moord, maar is het net niet. De rechter vond doodslag wel bewezen. Hij veroordeelde Dionicio del Carmen Petit Brancho tot een gevangenisstraf van twaalf jaar. Het Openbaar Ministerie (OM) had een jaar langer geëist.**

De schietpartij vond vorig jaar november plaats. Getuigen zagen drie mannen in de Ranchostraat ruzie met elkaar maken. Petit Brancho, het slachtoffer W. en nog een derde persoon. De ruzie had met drugs te maken. Tijdens de ruzie trok Petit Brancho een vuurwapen, nam W. in een wurggreep, zette het wapen tegen zijn hoofd en haalde de trekker over. Vervolgens ging Petit Brancho er vandoor. W. werd met spoed naar het ziekenhuis gebracht, waar hij enkele uren later overleed. Op basis van getuigenverklaringen wist

de politie wie de schutter was. Dankzij een opsporingsbevel kon Petit Brancho op de luchthaven Reina Beatrix worden aangehouden toen hij op het punt stond om Aruba te verlaten. Lijschouwing op W. wees uit dat hij was overleden aan de gevolgen van een schotwond waarbij de kogel links het hoofd van het slachtoffer was binnengedrongen. De advocaat van Petit Brancho zei dat dit feit de onschuld van haar cliënt bewees. Want, onderzoek had ook uitgewezen dat de schutter met zijn linkerhand had geschoten. Petit Brancho stond echter tegenover het slachtoffer. Zou hij hebben geschoten, dan had het schot rechts door het hoofd van het slachtoffer moeten zijn gegaan en niet links. Ze benadrukte ook dat haar cliënt verklaarde dat er nog een andere persoon bij de ruzie betrokken was. Volgens Petit Brancho was deze persoon de schutter. De officier van justitie kon echter niets

met deze verklaring, omdat was. Niemand anders deze onbekende persoon had gezien. De rechter oordeelde dat Petit Brancho wel degelijk had geschoten en dat hij met zijn daad “op het randje van moord” zat. Maar, zo stelde de rechter, “de wijze van handelen is net geen moord, het grenst er aan. Doodslag vond hij wel bewezen. De rechter vond dat de verdachte met zijn gedrag geen respect toonde voor het leven van een ander. Daarbij nam de rechter het Petit Brancho ook zeer kwalijk dat hij “mensen in het algemeen die zich in het openbaar bevinden een grote mate van onveiligheid” bezorgde. Hij ging met zijn vonnis een jaar onder de eis van het OM zitten en legde de verdachte een onvoorwaardelijke gevangenisstraf van twaalf jaar. De familie van het slachtoffer had een schadeclaim ingediend van bijna 5000 florin, om de kosten voor de begrafenis terug te krijgen. De rechter wees deze claim toe.



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita
Primavera 233, Aruba Tel:(297)582-5222/
582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setamelaw website:
<http://www.favi.org>

ORANJESTAD — **RED- Statenlid Rudy Lampe meent dat de minister-raad handelt tegen de regels van behoorlijk bestuur, nu de begroting voor 2006 uitblijft. Dat zou Nederland genoeg redenen moeten geven om in te grijpen, vindt hij. Daarnaast leidt dit volgens hem tot Zuid-Amerikaanse toestanden en dat is een onwenselijke en zeer ernstige situatie.**

Volgens Lampe neemt de regering haar verantwoordelijkheid niet wat betreft de begroting. In september 2005 diende de regering geen nieuwe begroting in bij het parlement. De eerste vier maanden van het jaar 2006 was het de regering

toegestaan om uitgaven te verrichten zonder goedkeuring van de Staten. Vanaf de maand mei is echter een illegale situatie ontstaan. Momenteel geeft de regering geld uit waar geen toestemming voor is gegeven. Dat is tegen de regels. Lampe is van mening dat de regering een loopje neemt met de Arubaanse rechtsorde. Dit leidt volgens hem tot Zuid-Amerikaanse toestanden waar dictators de noodtoestand afkondigen en wordt geregeerd op basis van een decreet. Daarnaast geeft deze situatie Nederland alle redenen om in te grijpen. De regering handelt in strijd met een van haar fundamenteën, namelijk behoorlijk bestuur en gaat in tegen wettelijk vastgelegde regels.

Lampe vindt dat Nederland op basis van artikel 43 van het Statuut verplicht is de burgers van Aruba behoorlijk bestuur te garanderen. Vanaf mei is het de regering niet meer toegestaan om uitgaven te verrichten. Lampe vindt dat de ministers vanaf nu persoonlijk verantwoordelijk zijn voor de uitgaven die zij doen. Lampe baseert zich daarbij op de Comptabiliteitsverordening. Dit is ook beschreven in rapport Calidad. In dat rapport wordt financiële verantwoording door ministers voorgesteld om zo behoorlijk bestuur te garanderen. Dit betekent ook dat eventuele financiële gevolgen van wanbeleid op de portefeuille van de desbetreffende minister afgewenteld kunnen worden.

Antilliaanse Statendelegatie op bezoek



ORANJESTAD — *Een delegatie van de Staten van de Antillen is op Aruba geweest om kennis te maken met de Staten van Aruba. Tijdens dit bezoek ontmoette de delegatie Statenvoorzitter Mervin Wyatt-Ras. Daarna werd een bezoek gebracht aan minister-president Nelson Oduber. De voorzitter van de Staten bood de delegatie een lunch, waarna een ontmoeting volgde met fractieleden van MEP, AVP, RED en MPA. Op de foto van links naar rechts: Jaqueline Bastien-Sherman (griffier Aruba), Frank Hanze (griffier Curaçao), Dwigno Puriel (Statenvoorzitter Nederlandse Antillen), Mervin Wyatt-Ras en Pedro Atacho.*

Koopkrachtonderzoek CBS in volle gang

ORANJESTAD — Het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) is tevreden over het verloop van het onderzoek naar de koopkracht van de Arubaanse burgers. Tot nu toe zijn 312 adressen bezocht en eind volgende week zullen de medewerkers van het CBS bij nog een flink aantal huizen aankloppen om te onderzoeken hoe groot het budget van de mensen is en waar ze hun geld aan uitgeven.

Door het actualiseren van het uitgavenpatroon kan het prijsindexcijfer worden aan-

gepast aan de huidige situatie. Uitgavenpatronen verschuiven in de loop van de tijd en het is voor CBS van groot belang om ‘bij te blijven’. Pas dan is het mogelijk om een accuraat beeld te geven van de ontwikkeling van de koopkracht. Koopkracht is een van de factoren die een belangrijke rol spelen bij bijvoorbeeld onderhandelingen over arbeidsvoorwaarden. In het jaar 1998 werd een soortgelijk onderzoek uitgevoerd. Toen werden 799 adressen bezocht, waarvan er 498 uiteindelijk alle gevraagde informatie verstrek-

ten. Uit dat onderzoek bleek dat de kosten van huisvesting sinds 1993 sterk waren gestegen, maar dat de kosten van levensmiddelen naar beneden waren gegaan. Het totale gemiddelde uitgavenpakket van de gezinsconsumptie was een kleine 250 florin duurder geworden in vijf jaar tijd. Het pakket steeg in prijs van 3.525,31 naar 3.746,76 florin. Het CBS verzoekt iedereen die wordt benaderd de volledige medewerking te geven aan de medewerkers van het CBS, in het belang van de hele bevolking.

Statenleden aan het woord

Ady Thijsen (MEP): 'Ik wil geen lid zijn van een stempelparlement'

ORANJESTAD — Ady Thijsen is nieuw in de politiek. Hij stond op nummer tien op de gele lijst en werd direct fractieleider van de grootste fractie in de Staten. "Het is nog wel een beetje wennen van beide kanten." Tussen de bedrijven door runt hij nog zijn advocatenkantoor. De toga aan de muur wordt echter niet vaak meer gebruikt. "Nee, dat is nauwelijks meer te doen." Als oud-advocaat van vakbond Federacion di Trahadornan di Aruba (FTA) heeft hij het soms zwaar te verduren als hij regeringsbeleid uit moet leggen.

door Janna Koops

"Sommige mensen in de fractie zeggen precies hetzelfde als de regering. Ik denk niet dat dit de bedoeling is. We hebben de taak de regering te controleren, we moeten vragen stellen, kritisch zijn." De MEP-fractie heeft een krappe meerderheid van elf zetels. "Dat houdt ons als fractie scherp. Dat betekent ook dat wij de ministers scherp houden. Ik wil niet dat wij een stempelparlement zijn. Ik doe niet altijd wat Nel zegt. In een gezonde democratie moet het zo zijn dat ook een regeringsfractie niet altijd akkoord gaat met voorstellen van de regering. Het gaat erom dat de regering ons overtuigt." Daartegenover staat dat Thijsen ook een hekel heeft aan een oppositie die alleen maar tegen is. "Er zijn politici in de oppositie die alleen maar schreeuwen. Zij zijn overal tegen, alleen maar om nee te kunnen zeggen." De scherpe toon in het politieke debat hoort bij de politieke cultuur, vindt Thijsen. "Het is misschien een kwestie van tijd. De democratie

hier bestaat nog niet zo lang, we hebben nu pas twintig jaar een eigen parlement. Het is deels natuurlijk ook een kwestie van ervaring en van naar elkaar toe groeien. Wellicht helpt het dat er nu drie nieuwe fractieleiders zijn." Zijn ervaring met alle fractieleiders tot nu toe is goed, er is respect over en weer. "Alleen Rudy Lampe zou met zijn kleding meer respect moeten tonen. Als ik in de rechtbank sta draag ik een toga, in de Staten draagt een heer een jas en een das. Dat hij dat niet doet, vind ik een teken van disrespect voor het hoogste orgaan van het land."

GEMAKZUCHT

Mensen zijn gemakzuchtig geworden, vindt Thijsen. "Bijvoorbeeld het toerisme. We moeten ons realiseren dat 70 procent van ons nationaal inkomen uit het toerisme komt. Maar schoolverlaters willen een baan bij de overheid of bij een bank, ze willen van acht tot half vijf werken en niet meer." Volgens Thijsen zouden mensen met voorlichtingscampagnes



Foto: Janna Koops

De toga wordt niet vaak meer gebruikt nu Ady Thijsen fractieleider is van de MEP.

gemotiveerd moeten worden om in het toerisme te werken. "Voor ons toerisme is het beter als er lokale mensen werken, die zijn trots op hun land. Buitenlanders

werken even goed, even professioneel, maar zijn minder trots en dat merkt de gast." Als oud vakbondsadvocaat vindt Thijsen ook dat de werkomstandigheden in de

toeristische sector beter kunnen. "Deeltijd werken zou daar mogelijk moeten worden." Ook de arbeidsvoorwaarden in de private sector moeten beter. "Vakantiegeld,

kinderbijslag, pensioen. Dat zijn zaken die werknemers in de private sector vaak niet krijgen. Dat moet geregeld worden. Mensen zijn dan gemotiveerder en hebben de

stabiliteit en de zekerheid die nodig is om te zorgen dat de arbeidsproductiviteit stijgt." En dat laatste is belangrijk volgens Thijsen. "Onze arbeidsproductiviteit stijgt niet en dat is erg zorgwekkend." Als oud vakbondsadvocaat heeft arbeidsrecht de speciale belangstelling van Thijsen. Wellicht dat hij nog gebruik maakt van het initiatiefrecht van het parlement op dit gebied. "Bijvoorbeeld het aantal vakantiedagen. In de private sector is dat vijftien dagen per jaar. Dat is echt het minimum vind ik. Na drie jaar goed werken zou je mensen twee of drie dagen erbij moeten geven." Ambtenaren daarentegen zijn nauwelijks te ontslaan. "Zelfs de mensen in de overtoligheidspool krijgen gewoon doorbetaald, voor thuiszitten. Dat is echt het andere uiterste." Feit is dat er teveel mensen zijn bij de overheid, zegt Thijsen. "Het is goed als er een kerntakenanalyse komt die dit inzichtelijk maakt." Zijn achtergrond als advocaat helpt hem bij zijn huidige beroep, vindt de fractievoorzitter. "Snel stukken lezen, standpunt bepalen met de fractie en dit goed naar voren brengen, dat is de essentie. Net als in de rechtszaal moet je overtuigen. En het helpt dat je als advocaat over wetskennis beschikt." Tot op heden is het niet voorgekomen dat de fractie verdeeld was, zegt Thijsen. "Maar dat kan natuurlijk best gebeuren."



een school van ouders voor hun kinderen

Gezocht peuterleidster

In verband met het vertrek van een van onze leidsters, zijn wij op korte termijn op zoek naar een enthousiaste leidster, bij voorkeur met de Nederlandse nationaliteit. Het betreft een functie voor 2 ochtenden per week.

Schriftelijke reactie met CV kunt u sturen naar Kerekentenchi Speelschool, Longfellowstraat 5, Oranjestad. Voor meer informatie kunt u contact opnemen met Mevr. Hartman Kok, tel.: 5637591

Protestantse Gemeente van Aruba

Zondag 7 mei 2006

"Helden van Geloof: Henoch"

Seroe Colorado 8.30 (Engels)

San Nicolas 9.00 (Nederlands)

Oranjestad Wilhelminastraat

10.30 (Nederlands)

Piedra Plat 17.30 (Papiamentu)

Pastorale zorg: Ds Dekker 585-0775

"CRÈCHE AANWEZIG"

FOR RENT

Fully furnished apartments, 70m², livingroom, kitchen, bedroom and bathroom. Twice a week cleaning service. 2 minutes walking from Havana Beach.

Afl. 1450,00 per month, excl. water & electricity.

Arubiana Apartments

Stadionweg 4b
Tel. 5931770

TE KOOP SUV NISSAN PATHFINDER

4 WD Bouwjaar 2000
fully equipped.
AWG. 19500.00
Bel. 594-3711



**NEW INDIA
ASSURANCE**

J.E. Irausquin Boulevard # 14
Phone: 5824835 5825683 / Fax: 5832263

PARTICIPACION - BEKENDMAKING ANNOUNCEMENT - PARTICIPACIÓN

Desde 24 di september 2005 **Seguros de l'Isle N.V.** no ta autorisa mas pa representa **NEW INDIA ASSURANCE**.

Tur nos cliente cu tabata via de l'Isle cu ta desea mas informacion por pasa libremente na nos oficina na J.E. Irausquin Boulevard 14 of yama nos na number di telefon: 582 4835 of 582 5683.

Sinds 23 september 2005 is **Seguros de L'Isle N.V.** niet meer bevoegd om **NEW INDIA ASSURANCE** te vertegenwoordigen.

Al onze klanten die via de l'Isle verzekerd waren en die verdere informatie wensen worden verzocht bij ons op kantoor langs te komen aan de J.E. Irausquin Boulevard 14 of om telefonisch contact met ons op te nemen via telefoonnummer 582 4835 of 582 5683.

As of September 23rd, 2005 **Seguros de l'Isle N.V.** is no longer authorized to represent **NEW INDIA ASSURANCE**.

All our customers who were insured through de l'Isle and who would like to have further information are requested to visit us at our office or to contact us by telephone at number 582 4835 or 582 5683.

Desde el 23 de septiembre del 2005 **Seguros de l'Isle** no esta autorizado para representar a **NEW INDIA ASSURANCE**.

Nuestros clientes quienes estaban asegurados a través de de l'Isle y quienes desean obtener información adicional pueden visitarnos a nuestra oficina en J.E. Irausquin Boulevard 14, o llamarnos al número de teléfono 582 4835 o 582 5683.

DR. HABIBE FAMILY PRACTICE CLINIC N.V.

NOORD 11B Tel: 586-5100 Fax: 586-5200

IS OP ZOEK NAAR EEN:

**MEDISCH SECRETARESSE /
DOKTERSASSISTENTE**

Een goede spreekvaardigheid in het Nederlandse, Engelse, Spaanse taal en Papiamentu is vereist.

Bent u geïnteresseerd dan kunt u uw sollicitatiebrief met een C.V. richten aan Dr. Habibe en inleveren te Noord 11- B.



Zenitel Aruba N.V. is a subsidiary of **Zenitel Caribbean B.V.** which was established in the Caribbean in 1931 and which is part of the Worldwide Zenitel Group. Zenitel presently offers a range of equipment and services in the Wireless Communication field. As reinforcement for our **Aruba** branch we are looking for suitable qualified persons to fill the following positions:

SERVICE TECHNICIAN and FINANCIAL STAFF MEMBER

Job description Service Technician:

As a technician you are responsible for the installation and service of our range of equipment and products in Aruba. You are a pro in handling with Digital Wireless Communication equipment and the knowledge of Tetra Technology is a plus.

Requirements:

- M.T.S. (or higher) educated or comparable experience;
- ability to work under pressure and willing to work overtime if necessary;
- fluency in English and Dutch.

Job description Financial Staff Member:

As a Financial Staff Member you assist Financial Management and Sales Management in Aruba and you are responsible for the collection.

Requirements:

- "Praktijk Diploma Boekhouden" or comparable experience;
- excellent communication skills (verbally and in written), shows initiative and is a negotiator, has an entrepreneurial drive;
- representative and customer minded

If you are interested and have the right qualifications, we invite you to submit your application with complete CV and a recent photograph before May 21, 2006 to:

Zenitel Aruba N.V.
Attn: Branch Manager
Av. Milla Croes 106
P.O.Box 2020
Aruba
Fax: +297-582-7766
Email: ton.vollinga@zenitel.biz

ADVANCE Human Resource Services

Dominicanessenstraat 33
Tel: 583-1338

Contact us for professional support on:

Strategic HRM
Performance Management
Training & Coaching
Assessments
Job Analysis & Evaluation
Recruitment & Selection
Compensation & Benefits
Management Development
Career Management
Outplacements

www.advance-hrs.com

Bliep Bliep zonder Bla Bla

ITP Caribbean
582 4492

Voor PADS LCD Display



In het Belang
Van het
Jeugdwereldjezins-
werk

Caya Appeldam 2, Dakota,
Aruba
Tel: (297) 5823773 ·
Fax: (297) 5834290
E-mail: atha@setarnet.aw
Website: www.atharuba.org



**SERVICIO DI TELECOMUNICACION
DI ARUBA
SEROE BLANCO
ARUBA**

PARTICIPACION

SETAR N.V. ta informa su abonadonan cu ultimo dia pa paga cuenta di telefon di cas, Celular y Setarnet luna di april 2006 ta:

DIALUNA 8 DI MEI 2006

Abonadonan cu no haya nan cobransa na cas por acudi via www.e-cuenta.com.aw pa un copia. Tambe por yama 114 of pasa libremente na un di nos Teleshopnan of na oficina principal na Seroe Blanco.

Inspelen op veranderende behoeften

ORANJESTAD — OCAF is een centraal kantoor dat is opgericht om stichtingen te helpen met hun financiële administratie en het aanvragen van subsidies. Ze richt zich op organisaties die structureel van Directie Sociale Zaken geld ontvangen om een nadelig exploitatiesaldo te dekken. Zoals instellingen die werkzaam zijn in de kinder- en jeugdzorg, de bejaardenzorg en opvang en begeleiding van verstandelijk gehandicapten.

De behoefte om het aanvragen van subsidies beter te structureren wordt door meer stichtingen gevoeld. Zoals bij Centro pa Desaroyo Social, beter bekend onder de naam Cede Aruba. Deze stichting financiert projecten op het gebied van welzijn, educatie en recreatie. Ze doet dit op tijdelijke basis of eenmalig. Per project wordt wel heel goed gekeken naar de beste garantie dat het geld goed wordt besteed. In uitzonderlijke gevallen ontvangen de aanvragers geld voor een project, maar meestal betaalt Cede Aruba rechtstreeks aan aannemers, leveranciers van goederen en drukkerijen.

MEDEFINANCIERS
Per jaar krijgt Cede Aruba 1,3 miljoen florin van het Fondo Desaroyo Aruba (FDA). Hiermee kan een aantal grotere en kleinere projecten van niet-gouvernementele organisaties (ngo's) worden gefinancierd. Bij aanvragen van subsidie voor grotere projecten van meer dan 5000 florin zoekt Cede Aruba in principe altijd een medefinancier en draagt zelf tot 75 procent bij in de begrote kosten. Van de aanvragende instantie wordt ook



Cede Aruba financiert projecten op het gebied van welzijn, educatie en recreatie. De Favi-handenarbeidclub zou zo'n project kunnen zijn.

een financiële inbreng verlangd. Een paar regelmatige medefinanciers van projecten van buiten Aruba zijn het Nederlandse Oranje Fonds, de Stichting Katholieke Noden en de Nederlandse Stichting Kinderpostzegels. Deze organisaties kunnen zelfstandig projecten subsidiëren, maar zij maken dan meestal wel gebruik van de kennis die Cede Aruba in huis heeft van de lokale situatie. Het lokale bedrijfsleven en de service clubs zijn ook belangrijke subsidieverstrekkers.

Bij de aanvragen voor kleinere projecten, die soms urgent zijn voor het garanderen van continuïteit van activiteiten, zoals de reparatie van een dak of riolering, kan Cede Aruba meestal snel en flexibel optreden.

Ook al gaat het in de meeste gevallen om eenmalige projecten, bij de beoordeling van de subsidieaanvragen wordt door Cede Aruba altijd gekeken of een dergelijk project bijdraagt aan een duurzame ontwikkeling. Het kan daarbij gaan om materiële zaken als de aanschaf van een fotokopieerapparaat of voorzieningen op een sportveld, of om immateriële zaken zoals de organisatie van een voorlichtingsprogramma over HIV, aids of tienerzwangerschappen.

TOEKOMSTGERICHT
Jan Venema, directeur van Cede Aruba, meent dat subsidieverstrekkers een open oog moeten hebben voor veranderingen in de samenleving. Behoeften vanuit de samenleving kunnen verschuiven. Een van de duidelijkste voorbeelden daarvan is de toenemende vergrijzing, bestrijding van drugsgebruik, maar ook de toevloed van

buitenlandse werknemers en hun gezinnen. Cede Aruba baseert zich op de meest recente gegevens van het Centraal Bureau voor de Statistiek, maar heeft daarnaast ook zelf genoeg voelhorens in de bevolking. Dat betekent dat bij het uitstippelen van beleid niet automatisch altijd moet worden vastgehouden aan bestaande tradities, maar dat wel degelijk de blik op de toekomst moet worden gericht. De vraag is of een beschikbaar budget 'rekbaar' genoeg is om ook in de toekomst te voldoen aan die veranderende behoeften. Venema juicht de oprichting van OCAF toe omdat dit bijdraagt aan stroomlijning van de aanvragen, beoordelingen en afrekeningen van subsidieverzoeken en zowel bij de aanvrager als de verstrekker tijd- en kostenbesparingen opleveren. Cede Aruba wil zeker bijdragen aan een cursusaanbod voor potentiële subsidieaanvragers uit de non-gouvernementele sector en andere belangstelden. Volgens Venema is er nog voldoende ruimte om de onderlinge verhoudingen te verbeteren tussen overheid, de instellingen die diensten verlenen en de op dit moment niet- of nauwelijks georganiseerde klant die behoefte heeft aan diensten op sociaal-, educatief- op recreatief gebied. Venema is een groot voorstander van het blijven voortbestaan van FDA, als in 2009 de Nederlandse bijdrage aan dit fonds afloopt. Volgens hem beoordelen alle betrokken partijen de positie van zijn organisatie als onafhankelijke en non-politieke partij bij de beoordeling, toekenning en controle op de verstrekking van subsidiebedragen als heel positief.

Jongerendag bij Baby Beach

ORANJESTAD — Cirkle K van de Universiteit van Aruba organiseert, in samenwerking met Kiwanis Palm Beach, een zondag vol sport en spel op Baby Beach. Het evenement is speciaal be-

doeld voor jongeren en hun familie. Verschillende middelbare scholen zijn uitgenodigd om hun krachten te komen meten in ondermeer voetbal, volleybal en spelzonder-grenzen. Ook is er

gelegenheid om leerkrachten in het water te laten vallen in de dunk-tank. Er zijn prijzen voor de winnaars, maar ook voor het publiek. De festiviteiten worden van een feestelijk tintje voorzien

met muziek en een welvoorzienbare bar.

De opbrengst van het evenement is bedoeld voor de restauratie van de Graf von Zinzendorfsschool en Te Aworo.

Jacobusse schaakkampioen

ORANJESTAD — Willem Jacobusse heeft het Ecco-schaaktoernooi gewonnen. In de laatste wedstrijd tegen John da Silva leverde de overwinning hem een punt op. Daardoor stond Jacobusse ongeslagen aan de leiding na zes rondes.

Hij kon niet meer door anderen worden ingehaald. Jose Pesqueira kreeg een punt cadeau van Raymundo Dijkhoff, die niet verscheen. Rigoberto Tromp speelde een prachtwedstrijd tegen Alvin Howell evenals Ahmid Juddan en Norman de Borja. De eindstand in het toernooi is nog niet bekendgemaakt, omdat de partij tussen Octavio Croes en Herna Viafara nog moet worden gespeeld.

Veteranen softbal

ORANJESTAD — Zondag wordt een softbaltoernooi georganiseerd bij Aruba Juniors. Om half tien 's morgens wordt de eerste bal gegooid in de revanchewedstrijd tussen de 'Flor di Oriente', het fameuze team van de Hala Weso Boys, tegen de veteranen van Aruba Juniors. Het gaat om softballers van (ver)gevoerde leeftijd. Behalve het softbaltoernooi zal zondag ook een dominotoernooi worden gehouden.

Reef Care Curaçao
KUIDA REF KORSOU
Alarmnummer tel.: 569-2099
(24 uur bereikbaar)

INGEZONDEN

Dodenherdenking op Aruba

DE AFGELOPEN JAREN heb ik als Statenlid steeds de dodenherdenking op 4 mei bij het monument voor de gevallen aan de A.Lacleboullevard bijgevoond. In de ongeveer dertig jaar daarvoor was ik er niet bij, want ik wist er niet van. Dit jaar zag ik voor het eerst een piepkleine advertentie van de regering in *Diario*, waarin de bevolking wordt uitgenodigd de herdenking bij te wonen. Welnu, 'de bevolking' was er dus niet, de marine was uiteraard prominent aanwezig, de gouverneur was er, de minister-president (maar geen enkele andere minister...), een handjevol Statenleden (let wel: geen handvol = 5...), de Vertegenwoordiging van Nederland en een vijftiental hoofden van dienst, leden van de Rekenkamer en de Raad van Advies. Aan de overkant van de straat stond een twintigtal Nederlands-achtige personen (ik schat tien ingezetenen en tien toeristen die hevig stonden te fotograferen en te filmen) en uiteraard ook enkele Amerikaanse toeristen die toevalig langskwamen en dachten: "What is going on here?" en een en ander vervolgens rangschikten onder onze nationale folklore. De eerlijkheid gebiedt mij te zeggen dat de plechtigheid dit keer professioneler georganiseerd was dan in de voorafgaande jaren. Ik vraag mij echter wel af of het gepast is dat de minister-president samen met de voorzitter van de Staten een krans legt.

Wat is hier aan de hand? Zijn de Arubaanse bevolking, de regering, de Staten etcetera zich niet bewust van de betekenis van deze herdenking? Is het teveel een 'ver-van-mijn-bed-show'? Aruba heeft de Tweede Wereldoorlog, hoewel op afstand en niet zo intensief, toch ook meegemaakt? Er zijn ook heel wat Arubanen gesneuveld in die verschrikkelijke oor-

log. Aruba neemt toch ook dagelijks kennis van de diverse bewegingen in de wereld die vrijheid, democratie en vrije meningsuiting proberen te beknotten? Denkt men dat de 4 mei-herdenking een zuiver Nederlandse aangelegenheid is? Andere vrijheidslievende, democratische landen herdenken op andere data, maar in het Koninkrijk doen we dit op 4 mei en dat doen we al meer dan 60 jaar. Waarom doet Aruba niet mee? Waarom wel meedoen op Koninginnedag en niet op 4 mei? Hier ligt een taak voor de regering om onze mensen bewuster te maken van de wereld om hen heen, om de blik van onze burgers verder te laten reiken dan ons kleine eilandje, om hen te laten inzien dat vrijheid en echte democratie waarden zijn die het herdenken meer dan waard zijn.

HARRY OPLAAT
Aruba

Uitslagen Aloha Bridge

ORANJESTAD — Twintig spelers deed deze week om maandag mee aan het bridgespel bij bridgeclub Aloha Bridge. De uitslag vijftig procent en hoger was als volgt:

1	Margreet Kuiperdal / Addy Eilers	58.85 procent
2	Marianske v.d. Horst / Joost Huijsmen	57.81 procent
3	Maggy en Diederick Moojen	56.25 procent
4	Aty v.d. Horst / George Manning	54.17 procent
5	Iola Tjin-Tham-Sjin / Jaap de Vries	54.17 procent
6	Katy Yarzagaray / Lieneke Kluiwing	53.65 procent
7	Annemieke en Ramiro de Cuba	51.04 procent

Achtien spelers waren donderdag van de partij bij het bridgespel van de club. De uitslag vijftig procent en hoger was als volgt:

1	Edith Henriquez / Gerry Meenhorst	60.42 procent
2	Aty van der Horst / Cobie van den Hazel	58.33 procent
2	Joke Henriquez / Ingrid Slothouber	58.33 procent
4	Joost Huijsman / Cora Bandt	54.17 procent
5	Annette IJbeles Smit / Addy Eilers	50.00 procent

De bridgeclub speelt op maandagavond en donderdagmorgen in de Members Lounge van de Aruba Beach Club. Maandag begint het spel om half acht 's avonds, donderdag om negen uur 's morgens. Geïnteresseerde bridgers worden verzocht om uiterlijk een kwartier voor aanvang aanwezig te zijn, zodat precies op tijd met het spel begonnen kan worden. Deelnemerkosten bedragen vier dollar voor niet-leden. Leden betalen de helft. Men kan zich opgeven bij Addy Eilers op telefoonnummer 582 4953.

Aids op de werkvloer

ORANJESTAD — Directie Volksgezondheid organiseert op 10, 11 en 12 mei een *workshop* over het thema 'Werknemers met aids'. Op die manier wil de overheid een bijdrage leveren aan een beter begrip van wat de aids-epidemie voor een volk betekent en in het bijzonder voor mensen met een baan.

Wereldwijd wordt nagedacht over de rechten die een werknemer heeft als de diagnose aids wordt gesteld. Er komen steeds meer besmettingen en daardoor ook steeds meer werkenden met aids. Hoewel

er nog geen geneesmiddel voor de ziekte is ontwikkeld, zijn er wel medicijnen die de patiënt in staat stellen een vrijwel normaal leven te leiden. Daarom is het niet wenselijk aids-patiënten te stigmatiseren door hen uit te sluiten van een baan. Het is echter van groot belang dat de omgeving daarop is ingesteld. Stigmatisering en discriminatie kunnen het leven van een aids-patiënt onnodig moeilijk maken. Tijdens de workshop wordt het thema 'aids op de werkvloer' uitvoerig behandeld. Er wordt gekeken naar de

behoeftes en belangen van de werknemer met Aids. In een volgende workshop zal aandacht worden besteed aan de verschillen tussen de diverse sectoren van de Arubaanse samenleving. De workshop over Aids op de werkvloer wordt gehouden op 10, 11 en 12 mei en is speciaal bedoeld voor mensen die direct te maken hebben met het personeelsbeleid in hun organisatie. Belangstellenden kunnen contact opnemen met de Dienst Besmettelijke Ziektes via telefoonnummer 582 3040 of 582 7112.

Open Huis bij Rode Kruis



ORANJESTAD — De viering van vijftig jaar Rode Kruis op Aruba wordt zondag kracht bijgezet met een Open Huis bij het Rode Kruis in Dakota. Bezoekers kunnen een kijkje nemen in de splinternieuwe noodopvang voor slachtoffers van rampen. Ook bestaat de mogelijkheid om de bloeddruk te laten opmeten. Geïnteresseerden kunnen zich inschrijven als donateur of lid van het Arubaanse Rode Kruis. Een expositie ter plaatse geeft een beeld van de activiteiten waar het Rode Kruis zich allemaal mee bezig houdt. De hoofdtak van de organisatie is en blijft hulp in noodgevallen. Het Rode Kruis is zondagochtend te bezoeken tussen negen en twaalf uur.

AMFO krijgt kleine financiële impuls

WILLEMSTAD — Minister van koninkrijksrelaties Alexander Pechtold (D66) kent op korte termijn aan AMFO ‘beperkte financiële middelen’ toe om reeds goedgekeurde projecten te continueren. Andere projecten zullen voorlopig niet door de AMFO in behandeling worden genomen. Hoe groot het bedrag is dat Pechtold beschikbaar stelt, is nog niet bekend.

De financiering van de AMFO werd in oktober 2005 door Pechtold opgeschort omdat ‘uit de accountantsrapporten over 2004 bleek dat er zowel bij de AMFO als bij de NGO-Platformen sprake was van een ontoereikend financieel beheer.’ In een persbericht schrijft hij: “Er was geen goed functionerende administratieve organisatie en interne controle en tevens waren de financiële en projectadministratie niet op orde. Daarmee was de rechtmatigheid en doelmatigheid van de door mij beschikbaar gestelde gelden niet (langer) gewaarborgd.” De projecten die geld krijgen moeten of gericht zijn op acute armoedebestrijding of er moeten voor het project al contracten met derden zijn afgesloten en/of personeel zijn aangenomen. Die projecten moeten dan wel aan de criteria van de eilandelijke NGO programma’s voldoen. Bij acute armoedebestrijding

gaat het om directe en indirecte armoedebestrijding, gericht op kwetsbare groepen, zoals jongeren, bejaarden, ongetrouwde (tiener)moeders en gehandicapten. Ook armoedepreventie valt hieronder. Pechtold heeft, als financier van de AMFO, een operationeel audit laten uitvoeren. “De belangrijkste conclusies uit dit operationeel accountantsonderzoek zijn dat de huidige governance structuur niet functioneert en niet kan functioneren, er een belangenverstrengeling is tussen de financieringsorganisatie en de eilandelijke NGO platformen (en NGO’s) en dat het toezicht niet adequaat functioneert.” Het rapport constateert onder andere dat bestaande procedures in het geheel niet of in een verkeerde volgorde zijn doorlopen. Pechtold in het persbericht: “Met in acht-neming van de bevindingen van deze operationele audit, wordt de AMFO momenteel

geherstructureerd. Dat houdt onder andere in het formuleren en implementeren van een toezichtbeleid door de donor, inclusief een breed scala aan interventiemogelijkheden, het versterken van de kwaliteit en onafhankelijke positie van de Raad van Toezicht en het expliciet beleggen van de dagelijkse bestuurdersfunctie bij de directie.” De planning is dat eind juni 2006 het nieuwe raamwerk en de randvoorwaarden voor de nieuwe organisatie zijn afgerond, zodat er dan een professionele en duurzame organisatie staat die haar taak optimaal kan uitvoeren. Daarna moet de AMFO intern ingericht worden, volgens de nieuwe structuur. Dit zal naar verwachting tot eind 2006 in beslag nemen. Wanneer de nieuwe structuur en organisatie aan de geformuleerde eisen voldoet, zal de financiering ten behoeve van projecten van NGO’s volgens Pechtold weer op gang kunnen komen. Het opstellen van een nieuw toetsingskader, waarbinnen de projecten worden beoordeeld, maakt nadrukkelijk onderdeel uit van de herstructurering van de AMFO.

29 Maanden voor bezit mitrailleur

WILLEMSTAD — De 34-jarige Lisandro K. werd deze week veroordeeld tot 29 maanden onvoorwaardelijke celstraf voor het bezit van een mitrailleurpistool Ingram M-10 van het kaliber 9 mm. Het Openbaar Ministerie had 30 maanden geëist. Op het be-

zit van een vuurwapen staat normaal gesproken twaalf maanden onvoorwaardelijk, maar K. had al een strafblad en bovendien ging het om een veel zwaarder vuurwapen. De rechter veroordeelde hem tot 29 maanden omdat hij langer in een politiecel heeft

gezet en dan toegestaan. Het wapen werd op 23 februari aangetroffen bij een inval in een huis aan de Leidenstraat door het Zero Tolerance-team. Verder werd een doos met 50 patronen van het kaliber 9 mm aangetroffen in het huis. Ter plaatse werd een vrouw

aangehouden. Later die dag werd K. in een woning aan de Kaya Mochila aangehouden in verband met dit onderzoek. Het ging om een deugdelijk wapen. K. zelf verklaarde dat hij het wapen vorig jaar als borg had aangenomen van een Colombiaan.

EFEX geopend



Foto: Ken Wong

WILLEMSTAD — De negende editie van EFEX in het World Trade Center is gisteravond officieel geopend. Bij de opening waren onder meer premier Emily de Jongh-Elhage, die op de foto uitleg krijgt van MIO/Cu-

raNet-directeur Chris Engels, en plaatsvervangend gouverneur Adèle van der Pluijm-Vrede. De Efficiency Expo 2006 duurt tot en met 7 zondag 7 mei.

Vandaag is het publiek welkom tussen zeven uur ’s

avonds en elf uur. Zaterdag is de beurs geopend tussen vijf uur ’s middags en elf. Zondag vindt er ’s ochtends tussen tien en twaalf een seminar plaats over computergebruik in en rond huis. Algemeen publiek is dan welkom van elf tot elf.

Telefoons en drugs in vagina

WILLEMSTAD — Gisteren werden er weer twee meisjes van twintig en achttien jaar betrapt die drugs en telefoons de gevangenis probeerden in te smokkelen.

Beiden hadden een Nokia in een condoom in hun vagina verstopt, naast lange vloeitjes en marihuana. Ze zouden elk 250 gulden krijgen als de smokkel slaagde. Vorige week werd nog een 23-jarige vrouw veroordeeld die in februari een mobiele telefoon en hasj via haar vagina de gevangenis probeerde binnen te smokkelen tijdens het bezoekuur. Ze kreeg uiteindelijk zes maanden, waarvan vier voorwaardelijk opgelegd, gelijk aan de eis van het Openbaar Ministerie. Laatst was er nog een meisje van zeventien jaar en een paar maanden geleden werden er twee tienermeisjes betrapt met smokkelwaar die op bezoek kwamen in hun schooluniform.

**Curacaose Hartstichting**
Fundashon Kuida Nos
Kurason
kurason@curweb.com
www.curweb.com/kurason/
Tel/Fax 8683114

**DIEREN BESCHERMING**
CURACAO
Gaaf u op vakantie?
Zorg dat uw
huisdier goed
verzorgd achterblijft

SOAB in verlegenheid

WILLEMSTAD — Stichting Overheidsaccountantsbureau (SOAB) is in verlegenheid gebracht door een anonieme brief, vermoedelijk van een ontslagen werknemer, die misstanden binnen de organisatie aan de kaak stelt. Misstanden die overigens door de SOAB-leiding ‘nadrukkelijk worden tegengesproken’ in een kort persbericht.

Daarin stelt SOAB dat er geen sprake is van ‘administratieve onregelmatigheden’ en dat de stichting die in opdracht van de overheden allerlei controlerende werkzaamheden en onderzoeken verricht, zoveel mogelijk transparantie nastreeft. Zo zijn alle jaarrekening gecontroleerd en is die over 2005 al afgerond, vervolgt het persbericht. De jaarrekeningen worden gecontroleerd door een extern accountantsbureau en ook de Algemene Rekenkamer heeft toegang tot alle SOAB-dossiers. Hoewel de uitgelekte brief –

met als onderwerp: ‘Wie controleert de controleur?’ – gericht aan ministerraad niet is ondertekend, weet SOAB dat hij geschreven is door medewerker Hans Brand. In het persbericht stelt SOAB dat ‘inderdaad het ontslag van Brand is aangevraagd’. Maar de directie vindt het niet ethisch om op de zaak in te gaan. SOAB en register accountant Brand ontmoeten elkaar overigens vanmorgen voor de rechter. Het verloop en de uitkomst daarvan waren bij het ter perse gaan van deze krant niet bekend. De anonieme brief komt

met heel wat details over de interne gang van zaken bij SOAB. De schrijver stelt dat het imago en het functioneren van SOAB de laatste tijd steeds meer worden aangetast door het immoreel en niet-integer handelen van de directie: algemeen directeur Geomaly Martes, financieel directeur Johannes Mijnheer en human resource manager Mística Laufer. De auteur komt met voorbeelden over de ‘wanorde binnen SOAB’, en meent dat er sprake is van een ‘winkel in een winkel’, dat ‘vrienden voorrechten genieten’, dat de budgettering en facturering niet deugen (overfacturering van de overheden) en het personeelsreglement is gewijzigd zonder inbreng van de medewerkers. Bovendien zou er sprake zijn van een liefdesrelatie tussen twee directieleden.

‘Aqualectra controleert overal’

WILLEMSTAD — Controleurs van nutsbedrijf Aqualectra hebben eerder deze week tijdens een controle in de wijk Souax meer dan veertig gevallen geconstateerd waarbij illegaal elektriciteit werd afgetapt. Deze aftappunten zijn onmiddellijk afgesloten. Aqualectra niet gelukkig met de publicatie hierover in de ochtendkrant *Vigilante*. “Wij hebben besloten niet op dit specifieke geval in te gaan. Onze controleurs treffen in alle wijken van Jan Sofat tot Banda’bou diefstal van water en elektriciteit. Wij willen niet stigmatiserend te werk gaan en altijd alleen diefstal in arme wijken bekendmaken”, zegt woordvoerder Sharo Bikker. “Vaak zijn het juist rijke mensen met een hoog stroom- en waterverbruik door hun vele airco’s en zwembad, die het grofst van ons stelen. Misschien is het een idee als de pers ook eens foto’s gaat maken van onze acties in Cas Grandi.”

melding kwam om kwart over zeven ’s ochtends binnen bij de secretaresse van het OM in De Tempel, waar het OM zetelt. Het pand werd volgens het veiligheidsprotocol ontrend en de omgeving vanaf het Fort tot voorbij Cinelandia werd afgezet. Bomverkeners doorzochten De Tempel maar vonden niets. Om tien voor negen kon iedereen weer naar binnen.

Verdachte bommelding bij OM langer vast

WILLEMSTAD — De voorlopige hechtenis van de man die verdacht wordt van het doen van een valse bommelding bij het Openbaar Ministerie, afgelopen dinsdag, is vanmorgen verlengd. L.S.R. werd gistermiddag aangehouden op straat. In zijn woning te Koraal Specht werd een huiszoeking gedaan. Het verhoor van de man is gistermiddag begon-

nen, de man zou daarbij erg emotioneel zijn geweest. Het OM wil geen nadere mededelingen doen omdat het onderzoek nog loopt, maar de autoriteiten zijn inmiddels op de hoogte van de motieven van de man voor het doen van de valse aangifte. Die aangifte veroorzaakte een hoop overlast. Een deel van het centrum in Punda moest gedurende twee uur afgesloten worden. De

Vorsprung durch Technik www.audicuracao.com

A new era for Audi on Curaçao.



A6 starting from Naf. 85.950,=

Prowin Motors is proud to represent Audi on Curaçao.

Your new official Audi partner, Prowin Motors, is ready to start the new era for the Audi brand on Curaçao. Step into the Audi world in our fully air-conditioned showroom at Scherpenheuvel and discover what “Vorsprung durch Technik” really means.

Opening hours showroom Monday till Friday from 8:00 till 17:00



Proeverij

bij **KOOYMAN**
Gifts & Garden
verrassend bijzonder!

Laat u zich bijzonder culinair verrassen!

Het is weer de eerste zaterdag van de maand en dat betekent dat er iets groots gebeurt bij Kooyman Gifts & Garden

Zaterdag 6 mei

komen verschillende restaurants, cateringsbedrijven en koks hun producten promoten op een wel zeer aangename manier. Een proeverij!

Leer zelf pesto maken, ontdek de geheimen van sushi en ervaar het genot van haute cuisine.

En om het helemaal af te leren organiseert Kooyman Gifts & Garden een echte wijnproeverij!

Natuurlijk kunt u op onze Parking Sale weer profiteren van de leukste koopjes!

Verrassend Bijzonder.

Tot zaterdag 6 mei bij Kooyman Gifts & Garden!



www.kooymannv.com
Kaya W.F.G. Mensing 44. Tel. 461-3333
Maandag - Zaterdag 08.00-18.00 Zondag 09.00-13.00

Vrouw houdt vol: Miskraam door onderzoek

HAARLEM — De Surinaamse vrouw die in november een miskraam kreeg na een drugscontrole op Schiphol gaat in beroep tegen de beslissing van justitie in Haarlem om de betrokken ambtenaren niet te vervolgen. Ze houdt vol dat de miskraam het gevolg was van geweld tijdens het bolletjesonderzoek. Het Openbaar Ministerie concludeerde eerder dat dat verband niet is aangetoond.

Toename vandalisme

ROTTERDAM — Het aantal vernielingen is verleden jaar gestegen ten opzichte van 2004. Uit cijfers van de 25 Nederlandse politiekorpsen die het *AD* voor zijn jaarlijkse Misdaadmeter heeft verzameld, blijkt dat vorig jaar ruim 107.000 vernielingen aan openbare gebouwen, auto's en in het openbaar vervoer zijn geregistreerd. Per dag zijn dat er bijna driehonderd. De stijging bedraagt ongeveer 9 procent. De vandalen zijn meestal jongeren die zich vervelen of stoer willen doen in een groep. Bij een deel is het een uiting van frustratie, stelt het AD. Als ze worden gepakt, krijgen ze meestal een werkstraf. De vijfde AD Misdaadmeter verschijnt volgende week zaterdag.

Auto verdachte in Duitsland

DEN HAAG — De auto van de 25-jarige J. Stellingwerf, die van enkele zware zedenmisdrijven wordt verdacht, is deze week in Duitsland teruggevonden. Een woordvoester van het Openbaar Ministerie (OM) in Den Haag heeft een bericht daarover in het *AD* zaterdag bevestigd. Zij wil de exacte datum waarop de auto werd gevonden niet zeggen. De woordvoester wil evenmin ingaan op de vraag of de vondst van de auto, een Opel Kadett, erop wijst dat de man in Duitsland verblijft. S. werkte zowel in Amsterdam als in Groningen. Hij ontmoette zijn slachtoffers volgens de politie in het uitgaansleven. Sinds in april een opsporingsbericht over hem op de televisie verscheen, zijn bij de politie 320 tips binnengekomen.

Hogere winst voor Tulip

AMERSFOORT — De definitieve winst van computerfabrikant Tulip is in 2005 uitgekomen op 6,1 miljoen euro. Een jaar eerder schreef Tulip een winst van 4,7 miljoen euro bij. De omzet daalde van 43,7 tot 42,9 miljoen euro, zo liet Tulip vrijdag weten. De verkoop van pc's voor de medische sector en laptops liep het afgelopen jaar terug. De afzet van het onderdeel dat datacommunicatie en netwerkapparatuur levert, vertoonde daarentegen een opleving. Hetzelfde Tulip-onderdeel participeert ook in de ontwikkeling van de draagbare computer Ego. Tulip verwacht dat dit leidt tot toekomstige winstuitkeringen. Begemann, het investeringsvehikel van Joep van den Nieuwenhuizen, heeft 60 procent van Tulip in handen.

Bod op Priority

AMSTERDAM — Chellomedia doet zijn bod op Priority Telecom gestand. De programmatak van kabelmaatschappij UPC heeft nu 85,4 procent van de aandelen Priority in handen. Daarvan heeft Chellomedia 23,7 procent verworven met zijn overnamebod, zo liet de programmatak vrijdag weten. Chellomedia bracht begin februari een voorlopig bod van 2,56 eur uit op het telecombedrijf. Priority Telecom, Chellomedia en UPC zijn dochtermaatschappijen van het Amerikaanse Liberty Global, het mediaconcern van kabelmagnaat John Malone.

'Meer specialisten weg in UMC St Radboud'

ROERMOND — Meer artsen van het Universitair Medisch Centrum St Radboud in Nijmegen zouden moeten opstappen. Dat heeft Hartpatiënten Nederland vrijdag geschreven aan minister Hans Hoogervorst (Volksgezondheid) en de Inspectie voor de Gezondheidszorg (IGZ). Volgens de stichting hebben veel patiënten geen vertrouwen meer in de specialisten van het hartcentrum.

Eerder werd al het hoofd van de afdeling vervangen en ook de raad van bestuur van het ziekenhuis is al opgestapt. Ook vindt de stichting het een slechte zaak dat er in het UMC Radboud nog steeds dotterbehandelingen plaatsvinden. Mochten er zich bij de dotterbehandeling complicaties voordoen, dan kan de patiënten geopereerd worden in

ziekenhuizen in Eindhoven of Nieuwegein. Hartpatiënten Nederland vindt dit te ver weg. Volgens *De Telegraaf* vandaag heeft er overigens na het operatieverbod in het Radboud een dotterongeluk plaatsgevonden. Het leven van de patiënt werd uiteindelijk gered in het Catharina Ziekenhuis in Eindhoven. Volgens de stichting is er de

ze week al een patiënt met spoed naar Eindhoven overgebracht om geopereerd te worden. Een woordvoerder van UMC St Radboud kan dat niet bevestigen, maar stelt dat het past binnen de afspraken die zijn gemaakt met de inspectie toen de geplande hartoperaties in Nijmegen werden stopgezet. Overigens kunnen gedotterde patiënten ook in Nijmegen nog op de operatietafel belanden als zich complicaties voordoen en ze er te slecht aan toe zijn om vervoerd te worden. Dit is nog niet gebeurd sinds de operaties zijn stopgezet. Het Radboudziekenhuis verkeert in crisis sinds de

Inspectie voor de Gezondheidszorg eind april een vernietigend oordeel velde over het hartcentrum. Door jarenlange ruzies, fouten in de communicatie en gebrekkige leiding stierven er beduidend meer patiënten dan in hartcentra elders in het land. Volgens de woordvoerdster van Radboud werkt het ziekenhuis eerst aan betere communicatie en samenwerking tussen de artsen, omdat er geen verwijten naar individuele artsen zijn gemaakt. Of de crisis verdere personele consequenties heeft, ligt aan Amsterdamse arts Leon Eijnsman, die per 1 juni orde op zaken gaat stellen bij het Nijmeegse hartcentrum.

Laatste dag voor militairen in Seedorf

SEEDORF — Met een ceremonieel opheffingsappel komt zaterdag een einde aan het verblijf van Nederlandse militairen in het Duitse Seedorf. De commandant van de 41e Gemechaniseerde Brigade geeft het commando terug aan de Commandant Landstrijdkrachten. Minister Henk Kamp (Defensie) is bij de plechtigheden aanwezig. Bij de ceremonie is ook de Duitse minister van Defensie aanwezig, Franz Josef Jung. Hij zal namens de Duitse president Horst Köhler drie vlaggenlinten overhandigen aan de Nederlandse eenheden. Ook biedt hij de militairen een taptoe aan. Tevens zal in de loop van de dag een defilé plaatsvinden waar de bewoners afscheid kunnen nemen van de Nederlanders. De Nederlandse militairen zijn sinds 1963 aanwezig in Seedorf. De Koude Oorlog was aanleiding om de troepen te sturen. Op de basis werkten op het hoogtepunt dagelijks ongeveer 2200 militairen en ruim tweehonderd burgers. In totaal werkten en woonden ongeveer 5000 Nederlanders in Seedorf.

Foto: AFP / Gent. Shkulala.

Pesticiden geruimd



PORTO ROMANO — Nederlandse en Albanese deskundigen werken samen in dit dorp om giftige, chemische afval te verwijderen. Albanië staat te boek als een van de meest verontreinigde Balkanlanden. Met sponsoring van het Nederlandse ministerie van Ontwikkelingssamenwerking is nu een aanvang gemaakt met het van pesticiden en andere gevaarlijke stoffen ontdoen van de vijf plaatsen in Albanië die er in dit opzicht het ergst aan toe zijn.

Nederland in teken van bevrijdingsdag

RIJSWIJK — Mede dankzij het schitterende weer zijn de bevrijdingsfestivals vrijdag druk bezocht. Het Nationaal Comité 4 en 5 mei denkt dat er in totaal meer dan 800.000 mensen van de optredens genoten. Nederland stond geheel en al in het teken van de bevrijding.

Premier Jan Peter Balkenende ontstak in Leeuwarden het bevrijdingsvuur, waarmee de activiteiten voor 5 mei officieel begonnen. Op tal van plaatsen waren kransleggingen, herdenkingsbijeenkomsten, debatten en andere activiteiten.

Oud-premier Ruud Lubbers betogde in zijn 5 mei-lezing in Leeuwarden dat het tijd is voor een "derde bevrijding." Na de bevrijding van de Tweede Wereldoorlog en de Koude Oorlog, moeten mensen volgens Lubbers zichzelf bevrijden van angsten. Hij doelde daarmee onder andere op de angst voor terrorisme en het onvermogen elkaar te respecteren en met verschillende culturen samen te leven.

Commissaris van de Koningin Ed Nijpels vroeg zich af in wat voorsamenleving we zijn beland, als kinderen andere kinderen doodwensen op internet. "Als er SIRE-campagnes nodig zijn om pesten via internet tegen te gaan of om ons te zeggen dat we een iets te kort lontje hebben?" Het thema was dit jaar 'Bevrijding maak je met elkaar'. Op de dertien festivals door het gehele land traden ruim vijfhonderd bands op. Onder meer The Sheer, Brace en Lange Frans & Baas B maakten de Nederlandse bevolking bewust van het belang van bevrijdingsdag. The Sheer was de 'helikopter-band' van Bevrijdingsdag. De groep uit Haarlem vloog langs de diverse festivals voor korte optredens. In Wageningen deden 2000 mensen, onder wie 1200 veteranen uit de Tweede Wereldoorlog, mee aan het Vrijheidsdefilé. Het defilé werd afgenomen door de burgemeester van Wageningen en de commissaris van de Koningin. Ook was er een ceremonie met een bloemlegging op het 5 mei-plein. Het was de eerste keer

dat er geen officieel Veteranedefilé in Wageningen was. In de Johannes de Doperkerk in Wageningen woonde onder anderen Pieter van Vollenhoven, de ministers Agnes van Ardenne (Ontwikkelingssamenwerking) en Alexander Pechtold (Bestuurlijke Vernieuwing) en Tweede Kamervoorzitter Frans Weisglas een herdenking bij. Verder vond in Wageningen een discussie plaats tussen D66-minister Alexander Pechtold (Bestuurlijke Vernieuwing) en leider Dyab Abou Jahjah van de Arabisch-Europese Liga (AEL). Onderwerp van gesprek in Wageningen waren onder meer de vrijheid van meningsuiting en de identiteitsplicht. Hef-tige aanvaringen bleven uit. Andere gespreksdeelnemers waren Patty Brard en filmmaker Eddy Terstall. Circa duizend belangstellenden hoorden het debat aan. Bevrijdingsdag werd afgesloten in Amsterdam, waar koningin Beatrix en minister-president Balkenende het 5-meiconcert bijwoonden.

Aanhangers Fortuyn herdenken sterfdag

ROTTERDAM — Aanhangers van Pim Fortuyn herdenken zaterdag dat vier jaar geleden de politicus op het Mediapark in Hilversum werd vermoord. Twee verschillende organisaties hebben een programma voor deze dag.

De plechtigheden van de Vrienden van Pim Fortuyn beginnen officieel om 11.00 uur bij het Mediapark in Hilversum. Om half twee zijn zij op begraafplaats Westerveld in Driehuis, waar Fortuyn tijdelijk werd begraven. Na deze stop rijden de Vrienden per bus terug naar Rotterdam. Daar houden de aanhangers een bijeenkomst bij Palazzo di Pietro, het huis van Fortuyn aan het G.W. Burgerplein. De herdenkingstocht van de Stichting Beeld van Pim begint om 16.00 uur bij Dier-

gaarde Blijdorp. Daar vandaan lopen de aanhangers van het huis, langs het stadshuis, naar de Korte Hoogstraat waar een standbeeld van Fortuyn staat.

Om 18.06 uur, op het moment dat de politicus werd doodgeschoten, houden de beide organisatoren enkele minuten stilte. Op diverse plekken worden kransen gelegd en toespraken gehouden. In de avond is in horecagelegenheid Engels bij het Centraal Station een speciale avond. In 2007 is het vijf jaar geleden dat Fortuyn werd vermoord. De Vrienden willen dit groots herdenken in Provesano, Italië, waar de politicus zijn definitieve rustplaats heeft gevonden. De voorbereidingen zijn al in volle gang, aldus een woordvoester.

Op politieke barometer Mooi weer voor VVD

HILVERSUM — De VVD lijkt garen te spinnen bij de strijd tussen Rita Verdonk en Mark Rutte om het lijsttrekkerschap. Als er nu verkiezingen zouden worden gehouden voor de Tweede Kamer zou de partij op 34 zetels uitkomen, drie meer dan vorige week en zes meer dan bij de Kamerverkiezingen van 2003.

Dat blijkt uit de politieke barometer die Interview/NSS deze week uitvoerde in opdracht van het tv-programma *NOVA*. Maar een meerderheid (55 procent) van de Nederlanders vindt ook dat de debatten tussen Verdonk en Rutte, en ook de derde kandidaat Jelleke Veenendaal, de indruk wekken dat de VVD in verwarring is over de politieke koers. De stof die PvdA-leider Wouter Bos deed opwaaien met zijn plannen voor de vernieuwing van de verzorgingsstaat, leidde niet tot een verandering in de poll voor zijn partij. Deze blijft op 51 zetels staan, nog altijd

negen meer dan de huidige Kamerfractie. Het CDA wint weer een zetel vergeleken met vorige week en komt op dertig, fors minder dan in 2003 (44 zetels). D66 raakt een zetel kwijt ten opzichte van de vorige peiling en komt uit op twee. De partij staat al tijden zwaar in de min vergeleken met het verkiezingen van 2003 (zes zetels). De SP blijft op vijftien zetels (zes meer dan in 2003) en GroenLinks verliest in de peiling een zetel en komt op het huidige aantal in de Tweede Kamer (acht zetels). Daardoor heeft een linkse coalitie net geen meerderheid meer in de Kamer (74 zetels). De regeringscoalitie van CDA, VVD en D66 staat op 66 zetels, twaalf minder dan de meerderheid die ze in 2003 hadden. De ChristenUnie blijft met zes zetels op winst staan vergeleken met de huidige driekoppige fractie. De Partij voor de Vrijheid van Geert Wilders staat deze week op een zetel, vorige week nog op drie.

Topman OM laat chauffeur 140 rijden

RIJSWIJK — Procureur-generaal D. Steenhuis heeft zijn chauffeur regelmatig opdracht gegeven met 140 kilometer per uur op de snelweg te rijden, hoewel de maximumsnelheid in Nederland 120 kilometer is.

Als Steenhuis, die in Drenthe woont, op tijd op zijn werk in Den Haag wilde zijn, liet hij zijn chauffeur met blauwe zwaailichten en soms ook met de sirene aan over de vluchstrook langs de file gaan. Dat blijkt uit een verklaring van de chauffeur in een dos-

sier van de Rijksrecherche, waarin de *Volkskrant* inzage heeft gehad. De Rijksrecherche onderzocht de zaak naar aanleiding van een klacht van een oud-politieman. De chauffeur werd vorig jaar beboet voor gevaarlijk en hinderlijk rijgedrag op de A28 tussen Zwolle en Groningen, omdat hij met de dienstwagen andere automobilisten via de vluchstrook had ingehaald en vervolgens langzamer voor hen ging rijden. Steenhuis, die op 1 juni met pensioen gaat, pleitte acht jaar geleden voor een flexibele toepassing van de maximumsnelheid op snelwegen.

's Nachts zou het volgens hem naar gelang de verkeerssituatie en de weersomstandigheden mogelijk moeten zijn op snelwegen 140 kilometer te rijden. Anderzijds zou bij grote drukte of slecht weer de maximumsnelheid naar 80 kilometer moeten worden teruggebracht.

Volgens de chauffeur stemde Steenhuis in met de overtredingen van de maximumsnelheid. "Hij (Steenhuis, red) is een echte meerrijder. Hij ziet wat er gebeurt. Hij heeft nooit aanmerkingen op mijn rijgedrag gehad", staat in zijn verklaring.

Een derde wethouders vertrekt voortijdig

DEN HAAG — In de vorige collegeperiode van 2002 tot maart 2006 heeft een derde van alle wethouders de eindstreep niet gehaald. Van de 1866 wethouders gingen er 658 tussentijds weg. Bij de meesten (20 procent) lag een politiek conflict daaraan ten grondslag.

Dat blijkt uit een onderzoek van het blad *Binnenlands Bestuur* dat vrijdag uitkwam. In de vorige periode werd het dualisme ingevoerd in het lokale bestuur. Dat betekent dat er een grotere afstand kwam tussen het college van burgemeester en wethouders en de gemeenteraad. Slechts elf wethouders hielden ermee op in verband met het dualisme.

Andere redenen voor het vertrek van wethouders zijn gemeentelijke herindelingen (6 procent), benoeming tot

burgemeester (2 procent), gezondheid (2 procent), andere werkkring (1 procent) en overlijden (1 procent). De meeste wethouders die om een conflict weggingen, waren lid van een lokale partij (95). Daarna volgden wethouders van CDA-huize (84) en de VVD (68). Maar naar verhouding tot het aantal wethouders scoorden de Leefbaren, klein links en de christelijke partijen slecht. De Leefbaarpartijen verloren zelfs vier op de vijf wethouders door politieke conflicten. Bestuurskundigen wijten dat aan onervarenheid en de sterke drang van deze wethouders om zich te profileren. Door de plotselinge opkomst en winst in 2002 hadden de lokale en Leefbaarpartijen vaak geen politieke traditie of eigen spelregels. Dat brak veel wethouders op. Colleges in kleine gemeenten maken meer kans er

ongeschonden vanaf te komen dan hun collega's in grotere gemeenten. Van de 25 gemeenten met meer dan 100.000 inwoners behielden alleen Enschede en Tilburg hun wethouders. In totaal doorstonden 190 colleges heelhuids de vorige collegeperiode. De meest succesvolle coalitie was die van CDA, PvdA en een lokale partij. Gemeenten in het noorden van het land zijn het meest stabiel met hun colleges. Friesland is koploper, waar 22 van de 31 gemeenten geen enkele wethouder kwijtraakten. Flevoland was het slechtst af: daar vertrokken wethouders in vijf van de zes gemeenten.

Bestuurskundigen verklaren de stabiliteit van bestuurscolleges in het noorden vooral aan de afwezigheid van lokale en Leefbaarpartijen. Die kwamen vooral op in het westen van het land.



KRALENDIJK — Op de laatste dag van het cruise-seizoen in het Caribisch gebied werd Bonaire voor de eerste maal aangedaan door de Prinsendam van de Holland America Line (HAL). Vermeldenswaard is hierbij dat een van de officieren de Bonaireaan Casper Neuman is. Deze 22-jarige nazaat van een zeevarende familie, die al generaties lang met de zeevaart is verbonden, is derde stuurman op het schip. Bij het traditionele bezoek van de gezaghebber van Bonaire aan het schip werd Neuman dan ook extra in het zonnetje gezet. Het schip, dat op 3 juni 2002 door de HAL in de vaart werd genomen is 204 meter lang, weegt 38.000 ton en werd gebouwd bij Wart-sila Marine Industries in Finland. Het kan 793 passagiers vervoeren en heeft een bemanning van 443 koppen.



De Prinsendam afgemeerd in de haven van Bonaire en de felicitatie van gezaghebber Herbert Domacassé aan Casper Neuman.

Initiatief Gracita Arrindell

Bundel met toespraken Antilliaanse premiers

PHILIPSBURG — Gracita Arrindell (PPA) heeft een bundel uitgebracht met toespraken van voormalige premiers van de Antillen.

Het betreft toespraken die Etienne Ys (PAR), Suzy Camelia-Römer (PNP), Miguel Pourier (PAR), Maria Liberia-Peters (PNP) en Don Martina (MAN), gehouden hebben tijdens een conferentie in juni 2004.

INTERVIEW

Daarnaast is in het boek *Looking back to move forward* ook een interview met oud-premier Juancho

Evertsz (PNP) opgenomen. Arrindell heeft politico-logicus gestudeerd en is eilandsraadslid voor PPA. Zij vindt het belangrijk om het boek juist in deze tijd van politieke veranderingen uit te brengen op St. Maarten. Vanavond wordt het boek feestelijk gelanceerd in het Belair Community Centre, met een toespraak van Maria van Enckevoort van de Universiteit van St. Martin en een optreden van calypsoconing Light Dow. Arrindell heeft aangekondigd dat er ook minstens een oud-premier aanwezig zal zijn. Het boek is vanaf morgen verkrijgbaar.

Tweede fase campagne gescheiden glaszameling

KRALENDIJK — Afvalverwerkingsbedrijf Selibon heeft afgelopen week de tweede fase van de campagne voor het gescheiden inzamelen van glas ingeluid. Met behulp van posters wil gedeputeerde Reginald Dortalina het gescheiden inzamelen stimuleren.

Enkele maanden geleden begon Selibon samen met de stichting Recycling Bonaire met het gescheiden inzamelen van glas. Bij diverse restaurants in Kralendijk werden glasbakken neergezet en de werknemers van de bedrijven geïnstrueerd. Deze eerste fase van het

project liep goed, vandaar dat president-commissaris van Selibon, gedeputeerde Reginald 'Yonchi' Dortalina, officieel de tweede fase van het project heeft ingeluid.

RESTAURANTS

In de tweede fase van het project worden er meer restau-

rants bij het project betrokken, waardoor de gescheiden inzameling wordt vergroot. Ook vormen de posters bij de restaurants een deel van het project om de inzameling bij de mensen te bevorderen. Daarom gaan Selibon en de Stichting Recycling containers plaatsen in de diverse wijken op het eiland. In deze fase wordt een grote informatiecampaigned gelanceerd om de bevolking warm te maken voor het gescheiden inzamelen van glas.

**(13) moet vinger
na bendeoorlog**

PHILIPSBURG — Een dertienjarige jongen moet waarschijnlijk zijn wijsvinger missen, nadat hij woensdag gewond is geraakt bij de bendeoorlog tussen veertig jongeren na afloop van het Sintmaartense carnaval.

De jongen werd in elkaar
geslagen en is verschillende
malen gestoken. Hij heeft

ook snijwonden aan de achterkant van zijn hoofd en aan zijn linkerarm. Eerder werd al bekend dat een vrouw die toevallig bij een snackbar zat toen het geweld uitbrak, in het ziekenhuis moest worden opgenomen met een gapende hoofdwond.

Toeschouwers zeggen dat de geweldplegers erg jong waren, misschien wel onder de veertien jaar. Er is nog

niemand opgepakt, maar de politie zegt te weten wie de bewuste tieners zijn en dat er snel arrestaties volgen.

Politiecommissaris Derrick Holiday deelt mee dat er binnenkort een protocol wordt getekend met de politie van Rotterdam voor een uitwisselingsprogramma en assistentie met betrekking tot criminele jongeren.

Selibon verhuist tijdelijk

KRALENDIJK — Het hoofdkantoor van Selibon verhuist van het huidige gebouw aan de Kaya Grandi 2 naar de Kaya Libertador Simon Bolivar 5 (voorheen het kantoor van Bonaire Management Group). Dit omdat het dak van het gebouw aan de Kaya Grandi moet worden gerepareerd. Op maandag 8 mei wordt het tijdelijke onderkomen in gebruik genomen. Het is nog niet bekend hoe lang Selibon op de tijdelijke locatie kantoor zal houden. Het telefoon- en faxnummer zullen niet veranderen, en blijven dus 717-8159 en 717-7339.

DIABETES ?



**JE KOMT ER NIET VANAF,
MAAR JE KUNT ER WEL
GEZOND MEE LEREN LEVEN.**
Sokudi (Diabetes Vereniging)
Schonegevelstraat 21
Tel.: 888-8844 / Fax. 888-8945
MCB: 8711402/ GIRO: 510629
INSZAG EN WOENSDAG 8-12
DONDERDAG van 8-12 en 1-5

Eigenaar Sunset Beach Bar uitgezet

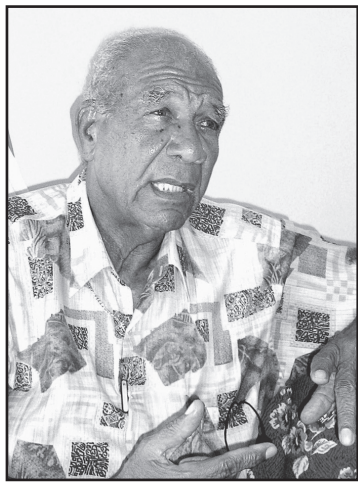
PHILIPSBURG — De eigenaar van de Sunset Beach Bar, John Allan Rehak (46), is schuldig bevonden aan bedreiging met geweld tegen verschillende personen, waaronder een politieagent. Hij zal daarom het eiland af moeten mag twee jaar niet terugkomen in de Antillen.

offers aanbieden. Zijn gedrag zou veroorzaakt worden door een geestelijke afwijking. Hij was gestopt met het nemen van medicijnen hiertegen toen hij op St. Maarten kwam, waar hij met drinken begon. Hij heeft behandeling nodig voor zowel zijn geestelijke gesteldheid als zijn alcoholprobleem. Daarvoor heeft hij al afspraken gemaakt in de VS, waar hij vandaan komt.

NIET TE ZWAAR

De rechter wilde Rehak niet te zwaar straffen en kwam tot zes maanden voorwaardelijk, waar negen geëist waren. Ook had het Openbaar Ministerie een reisverbod van negen maanden geëist naar de Antillen. Maar gezaghebber Franklyn Richards kondigde donderdagmorgen al een decreet af dat Rehak twee jaar niet welkom is.

Arubaanse Bonaireaan hoofdgast in Herensia



Julio Martilia

KRALENDIJK — Julio Martilia is de hoofdgast in het programma *Herensia* van aanstaande zaterdag. Julio is geboren op Bonaire, in het dorp Rincon, maar heeft het grootste deel van zijn leven op Aruba gewoond.

en woont daar nu nog. Julio, ook bekend onder de naam Djul Pataca, heeft maar kort in Rincon gewoond en is op Aruba een bekende persoonlijkheid in de sportwereld geworden. Hij kan met smaak vertellen over wat hij in die jaren allemaal heeft meegemaakt. Hij is overigens wel met een Bonaireaanse getrouwd. De samenstellers van het programma Herensia hebben voor het eerst sinds lange tijd weer een serie interviews opgenomen met op Bonaire getogen personen die inmiddels woonachtig zijn op Curaçao en Aruba, en die veel te vertellen hebben over het leven op de eilanden van vroeger. In totaal zijn tien personen geïnterviewd, en daarvan is Julio Martilia de eerste. Het programma wordt uitgezonden op zaterdagavond om half acht op TV11.

Baskin 37 Robbins.

PIRATE'S DELIGHT FOR MAY !!!
BURIED TREASURE ADVENTURES !!!
Jamoca and Light Caramel Ice Creams
with Assorted Brightly Colored "Gem"
Candy Pieces ...
A True ADVENTURE !!!



APPLE CRISP, BANANA, BANANAS 'N STRAWBERRY, BASEBALL NUT, BERRIES 'N BANANA (Sugar Free), BERRY MERRY GINGERBREAD, BLUE RASPBERRY SHERBERT, BLUEBERRY SWIRL, CHERRIES JUBILEE, CHOCOLATE CHIP & CHOCOLATE CHIP (No Sugar), COOKIE DOUGH, CHOCOLATE COOKIE CRACKLE, CHOCOLATE MOUSSE ROYALE, CITRUS TWIST ICE, COOKIES 'N CREAM, COTTON CANDY, CRÈME BRULÉE, ESPRESSO 'N CREAM (Lo Fat), FRENCH VANILLA (Extra Rich), GOLD MEDAL RIBBON, HOKEY POKEY, JAMOCA & JAMOCA

FLAVOR LIST

JASMINE TEA, LIME ICE, MACADAMIA NUTS 'N ALMOND FUDGE, LOVE POTION #31, CREAM, MAD ABOUT CHOCOLATE (Yogurt), MANGO SORBET, MAPLE WALNUT, MAUI BROWNIE MADNESS (Yogurt), MINT CHOCOLATE CHIP, OLD FASHIONED BUTTER PECAN, OLYMPICAN, ORANGE SHERBERT, PISTACHIO ALMOND, PRALINES 'N CREAM, RAINBOW SHERBERT, RASPBERRY CHEESE LOUISE (Yogurt), RED RASPBERRY SHERBERT, ROCKY ROAD, RUM RAISIN, STRAWBERRY KISS, STRAWBERRY SORBET, SUMMER LIMELIGHT, SWEETIE PIE, TWINBERRY CHEESECAKE, WORLD CLASS CHOCOLATE, AND ...

OF COURSE ...

CHOCOLATE, VANILLA, AND VERY BERRY STRAWBERRY!!!
Salina ... Punda ... Sta. Maria ... Brevengat ... 10:30 am - 11:30 pm



Bonaire Heineken Jazz Festival 25-28 mei

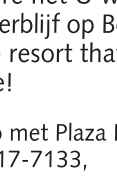
NAF. 170*
PER KAMER PER NACHT

Met deze prijs maakt Plaza Resort Bonaire het U wel erg aantrekkelijk om uw vakantie of zakelijk verblijf op Bonaire door te brengen. Kom en geniet van "the resort that has it all", ook een fantastische Antillean Rate!

Voer verdere inlichtingen neemt U contact op met Plaza Resort Bonaire, Tel + (599) 717-2500, Fax + (599) 717-7133, Email reservations@plazaresortbonaire.com of bezoek Uw favoriete reisburo.

*Alleen voor ingezetenen van de Nederlandse Antillen en Aruba. Exclusief 10.5% service charge, sales tax en energietoeslag van US\$ 7.50 per kamer per nacht. Op basis van beschikbaarheid. Geldig van 22 April 2006 tot 15 December 2006.

PLAZA RESORT BONAIRE
THE TROPICAL ISLAND RESORT



NAC laat naar winst

VOLENDAM — NAC Breda is de beslissende duels in de play-offs om promotie en degradatie vrijdagavond begonnen met een 2-1-overwinning bij FC Volendam. De twee clubs spelen maandag in Breda opnieuw tegen elkaar. NAC heeft dan aan een gelijkspel genoeg om in de eredivisie te blijven.

NAC-coach John Karelse liet in de voorbereiding op de wedstrijd niets aan het toeval over. Hij reisde met zijn selectie een dag voor de wedstrijd al naar Noord-Holland. Karelse wilde dat zijn selectie zich volledig zou focussen op het duel tegen FC Volendam, de nummer drie van de eerste divisie. De oud-doelman van NAC liet de afgelopen week zelfs een mental coach op zijn elftal inpraten. Hij wil de Bredase club graag in de eredivisie houden en daar zijn alle beschikbare middelen voor geoorloofd, aldus de tijdelijke hoofdcoach van de Brabanders. Na TOP Oss, moet nu ook Volendam worden verslagen. In de eerste twintig minuten was NAC in het visserdorp wellicht té geconcentreerd. Zijn team wakte een labiele indruk en stapelde vooral in de beginfase fout op fout. Toonbeeld daarvan was opnieuw Evander Sno. De huerling van Feyenoord is ongetwijfeld een getalenteerde voetballer, maar kiest steevast voor de meest ingewikkelde oplossing en was zijn team daardoor vaker tot

last dan dat hij iets aan het spel toevoegde. Volendam profiteerde gewiekst van de zenuwachtige start van NAC. Het team van trainer Ernie Brands, dat eerder Helmond Sport uitschakelde, begon uitstekend aan de wedstrijd en kwam na acht minuten verdiend op voorsprong. Abdelhali Chaïat tikte een goede voorzet van Dissels achter Van Zwam. Direct daarna hadden Van Duijn en Hemmen het duel kunnen beslissen, maar zij zagen hun inzet gekoerd door Van Zwam. Na die slechte beginfase nam NAC het initiatief over, maar verzuimde aanvankelijk gelijk te maken. De beste mogelijkheden waren voor Vonlanthen (2x), maar die heeft al het hele seizoen moeite met het doel te vinden. Bij zijn tweede inzet had hij de pech dat keeper Jeroen Verhoeven zijn schot op de lat tikte. In de tweede helft bleef NAC vol overgave aanvallen, wat uiteindelijk leidde tot de gelijkmaker en de zege. Patrick Zwaanswijk kopte in de 55e minuut een corner van Anouar Diba achter Verhoe-

ven: 1-1. Diba besliste het duel daarna zelf door in de slotfase 2-1 te maken. Willem II heeft dinsdag aan een gelijkspel genoeg om ook komend seizoen weer in de eredivisie te voetballen. In de laatste en beslissende ronde van de play-offs, boekten de Tilburgers vrijdag een late en gelukkige zege: 0-1. Inval-ler Zsombor Kerekes scoorde drie minuten voor tijd. Bij gelijkspel of winst in eigen huis is Willem II zeker van lijfsbehoud. Wanneer De Graafschap wint, volgt een derde, beslissend duel. Hoewel het resultaat in Doetinchem perspectief biedt II, zal trainer Kees Zwamborn niet helemaal tevreden zijn over zijn Willem II. Het veldspel was bij vlagen dramatisch slecht. Willem II begon als favoriet. De Tilburgers rekenden in de eerste ronde van de play-offs eenvoudig af met FC Zwolle. Het uitduel eindigde in 2-4, terwijl de Tilburgse club thuis met 6-2 te sterk was. Onder leiding van Zwamborn speelde Willem II in de slotfase van de competitie ook al enkele goede wedstrijden. Zwamborn liet zich naar aanleiding daarvan zelfs ontvallen dat het voorkomen van degradatie geen probleem mocht zijn. In De Graafschap trof Willem II een betere tegenstander dan FC Zwolle. Voor de

Doetinchemmers kwamen de play-offs als een verrassing na een slecht seizoen. Trainer Gert Kruys vertrok in oktober na een teleurstellende reeks resultaten. Nadat Jan de Jonge overkwam van SC Heerenveen, ging het langzaam beter. Omdat de laatste twaalf competitiewedstrijden niet werden verloren, plaatste De Graafschap zich onverwacht voor de play-offs door juist als vijfde te eindigen. In de eerste ronde verraste de club VVV-Venlo. Zo stond De Graafschap op-eens in de finale tegen Willem II. Voor snelle terugkeer naar de eredivisie is alles voorhanden in Doetinchem: een grote achterban, veel sponsors en een prachtig stadion. De Vijverberg was vrijdag met 11.000 bezoekers volledig uitverkocht. Willem II had het voor rust niet gemakkelijk met De Graafschap en haalde geen moment het goede niveau van de laatste tijd. De thuisclub was met twee kopkan-sen, van Donny de Groot en Joost Volmer, het dichtst bij de openingstreffer. In de tweede helft lag het initiatief meer bij Willem II, maar echt grote kansen bleven uit. Totdat invaller Zsombor Kerekes drie minuten voor tijd een fout van Luuk te Boekhorst hard afstrafte: 0-1.

Etappezege Steegmans



Foto: APPI.

HENIN-BEAUMONT — De Belgische wielrenner Gert Steegmans (r) heeft vrijdag de derde etappe van de Vierdaagse van Duinkerken op zijn naam geschreven. De wielrenner van Davitamon bleek in de massaspurt over de rapste benen te beschikken. Hij bleef de Spanjaard Isaac Galvez Lopez en de Noor Thor Hushovd voor. In het algemeen klassement veranderde er weinig. De Italiaan Roberto Petito behoudt de leiderstrui.

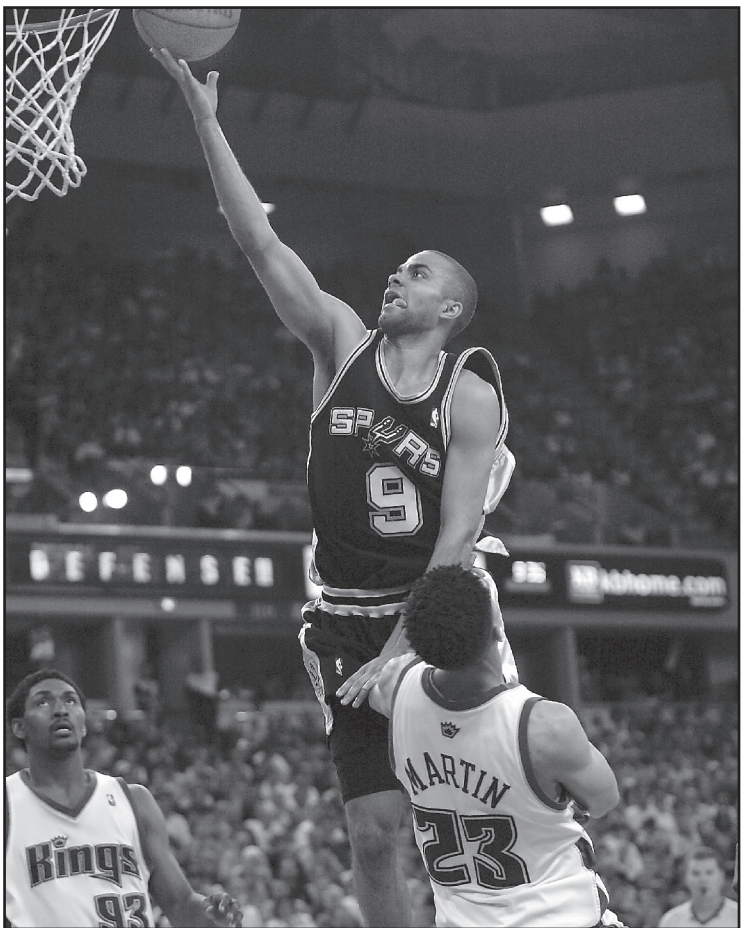
Al vroeg Oranje-feest

BERLIJN — In juni wordt het tijdens het wereldkampioenschap voetbal in Duitsland al vroeg feest in de speelsteden van het Neder-

lands elftal. De supporters worden op de wedstrijddagen in Leipzig (11 juni), Stuttgart (16 juni) en Frankfurt (21 juni) vermaakt met speciale

oranjefeesten, die al vroeg in de ochtend beginnen. Oranje begint in Leipzig al om 15 uur tegen Servië en Montenegro.

Spurs ronde verder



SACRAMENTO — De basketballers van San Antonio Spurs zijn een ronde verder in de play-offs van de Amerikaanse profcompetitie NBA. De kampioen van vorig seizoen won vrijdag voor de vierde keer in een best-of-seven van Sacramento Kings: 105-83. San Antonio Spurs verzekerde zich daarmee van een plek in de halve finales van de Western Conference. Tony Parker (m) was topscorer bij de Spurs met 31 punten. Cleveland Cavaliers bereikte de halve finales in de Eastern Conference door nipt van Washington Wizards te winnen: 114-113. De stand in de best-of-seven kwam daarmee op 4-2 voor de Cavaliers, die in LeBron James hun scherpschutter hadden met 32 punten.

Records DDR-atleten blijven gehandhaafd

DARMSTADT — De Duitse atletiekrecords blijven ongewijzigd. Een voormalige Oost-Duitse sprintster had de bond gevraagd toptijden die dankzij systematische doping tot stand waren gekomen te schrappen. De atletiekbond besloot die heikele kwestie af te schuiven naar het Duits olympisch comité, dat zich over enige tijd opnieuw zal verdiepen in het onderwerp. De Duitse atletiekwereld zit met het DDR-verleden in de maag. Het is publiek geheim dat vele Oost-Duitse atleten

door prestatieverhogende middelen tot hun topprestaties kwamen. Een van hen, Ines Geipel, stapte naar de bond met het verzoek haar naam uit het recordboeken te schrappen omdat ze in het verleden verboden middelen had gebruikt. Daarnaast verzocht Geipel, die samen met drie landgenoten het wereldrecord op de 4x100 meter voor clubteams vestigde, ook alle andere 'besmette' records te verwijderen. Zover wilde de atletiekfederatie niet gaan. Wel werd Geipels naam vervangen door een sterretje.

Fitheidstest voor Duitsers

FRANKFURT — De Duitse bondscoach Jürgen Klinsmann wil dat negen internationals maandag een fitheidstest afleggen. De betreffende spelers slaagden er eind april niet in de algemene test te doen. "We vinden het echter heel belangrijk dat we van iedereen

een compleet en goed overzicht hebben", zei Klinsmann vrijdag. De negen voetballers ontbraken bij de test in Düsseldorf wegens blessures of clubverplichtingen. De spelers worden onderzocht op uithoudingsvermogen, kracht, sprint en beweeglijkheid.

Anderlecht viert 28e voetbaltitel

BRUSSEL — RSC Anderlecht is vrijdagavond voor de 28e keer voetbalkampioen van België geworden. De club van coach Franky Vercauteren won de 34e en laatste wedstrijd thuis met 3-0 van Zulte-Waregem en kwam daarmee op zeventig punten, vijf meer dan concurrent Standard Luik.

Lamine Traoré maakte vijf minuten voor de pauze de eerste treffer voor de succesrijkste club in het Belgisch voetbal. Hannu Tihinen verdubbelde de score tien

minuten na de thee. Frédéric Dindeleux van Waregem schoot kort daarna in eigen doel. Anderlecht nam afscheid van een van de iconen van de club, Pär Zetterberg. De inmiddels 35-jarige Zweed kwam al in de jaren tachtig naar de Brusselse club. In 1993 en 1997 kreeg hij de Gouden Schoen. De wedstrijd tegen Waregem was de laatste in zijn lange carrière. Standard verloor vrijdag in eigen huis verrassend met 2-0 van AA Gent. De Luikse club behield wel de tweede plaats op de ranglijst.

Briegel langer coach Albanië

TIRANA — De Duitser Hans-Peter Briegel blijft tot de zomer van 2008 bondscoach van het Albanese voetbalelftal. De voormalig international verlengde vrijdag zijn contract met twee jaar. Briegel is al drie jaar coach van de Albanese selectie.

Onder zijn leiding heeft de voetbaldwerg aardige resultaten geboekt. Zo versloeg het team onder meer Europees kampioen Griekenland en Rusland. Volgens Albanese media ontvangt Briegel per jaar 240.000 euro.

Ye ontkent alles

BRUSSEL — De vermeende spil in het omkoopshandaal in het Belgische voetbal, de Chinees Zheyun Ye, heeft in zijn eerste publieke verklaringen alles ontkend. "Ik heb niets te maken met de maffia, de gokwereld of enige andere criminele organisatie", liet hij per e-mail weten aan het Franse sportblad *L'Equipe Magazine*. Het Belgisch voetbal is al bijna een halfjaar in de ban van een omkoopshandaal in de la-

gere klassen. Daarbij zouden spelers zijn omgekocht om de uitslag te beïnvloeden, omdat er in China massaal op gegokt was. Maar Ye, die de benen heeft genomen naar China, schrijft dat daar niets van waar is. "Natuurlijk is het op dit moment, aangezien ik niet in België ben, eenvoudig om me voor alles te laten opdraaien. Maar ik weet niets van gemanipuleerde wedstrijden.

Rentree uitgesteld



Foto: APPI.

BERLIJN — Mary Pierce (foto) heeft haar rentree in het internationale tenniscircuit uitgesteld. De Française zou komende week meedoen aan het toernooi in Berlijn, maar heeft zich vrijdag afgemeld met een blessure aan haar rechtersvoet. De finaliste op Roland Garros en de US Open in 2005 speelde dit seizoen pas twee toernooien. Ze kwam alleen in actie bij de Australian Open en het indoorevenement in Parijs.

UEFA-reprimande aan official Pairetto

MILAAN — De Europese voetbalunie UEFA heeft de Italiaanse official Pierluigi Pairetto een reprimande gegeven wegens het lekken van vertrouwelijke informatie. Dat deelde UEFA vrijdag mee.

Pairetto gaf destijds twee weken van tevoren aan Juventus door welke scheidsrechter was aangewezen voor de Champions League-wedstrijd uit tegen Ajax op 15 september 2004. De UEFA laat clubs officieel pas 48

uur voor een wedstrijd weten welke arbiter fluit. De official belde Juventus-directeur Luciano Luciano Moggi om hem te informeren. Dat blijkt uit de transcriptie van telefoongesprekken. De wedstrijd tegen Ajax werd gefloten door de Zwitser Urs Meier. Juventus won in Amsterdam met 1-0. De UEFA pakt Pairetto verder niet aan. De Italiaanse voetbalbond liet weten dat hij de official wil vervangen door Pierluigi Collina, de vorig jaar gestopte topscheidsrechter.

Duitse politie bedacht op hooligans uit Polen

BERLIJN — De Duitse politie is tijdens het wereldkampioenschap voetbal bedacht op gewelddadige confrontaties tussen Poolse hooligans en supporters van andere landen. Vooral in de Oost-Duitse stad Leipzig, waar Nederland op 11 juni speelt tegen Servië en Montenegro, vreest de politie voor supportersgeweld. "Voor ons zijn de groepen die uit Oost-Europa komen de grote onbekenden", aldus commissaris Heinz Theus van de politie in Leipzig. "De Oost-Europeanen willen zich meten met hooligans uit West-Europa. Het zou goed kunnen dat ze straks tijdens het WK op zoek gaan naar de confrontatie." Zijn Poolse collega Tadeusz Pawlaczky, werkzaam in grensplaats Szczecin, zegt de hooligans uit zijn land te kennen. "Alleen kennen we hun plannen voor het WK niet.

Ze communiceren via internet en organiseren meetings. We doen alles om gewelddadige confrontaties te voorkomen, maar ik kan niet garanderen dat dit lukt." In november raakten 45 Duitse hooligans in een bos aan de Duitse kant van de grens slaags met een vijftigtal Poolse 'collega's'. De Polen reisden toen per bus naar de plaats des onheils. De Poolse autoriteiten hebben Duitsland toegezegd dat ze eventuele supportersbewegingen op Pools grondgebied nauwlettend zullen volgen. De politie kan mensen niet verhinderen naar Duitsland te reizen, tenzij het wetsovertreders betreft. Politiecommissaris Theus maakt zich intussen zorgen, vooral vanwege het duel tussen Nederland en Servië en Montenegro, twee landen die in Duitsland de status 'hoog risico' hebben

meegekregen. Henk Groenevelt, de leider van het Nederlandse politieteam in Duitsland, zei onlangs dat men in het buitenland de supporters van Oranje nogal eens verwart met risicosupporters van clubs. "De fans van het Nederlands elftal staan goed bekend, er zijn eigenlijk nooit problemen." Toch is de politie in Leipzig overal op voorbereid in juni. Tien dagen na Nederland-Servië/Montenegro vindt in dezelfde plaats Iran-Angola plaats en de politie heeft berichten ontvangen dat rechts-extremisten dat duel willen aangrijpen om te demonstren. Dat zou volgens Theus weer activisten van de linkervleugel uitnodigen om ook naar Leipzig te komen. "Je hebt links en rechts, aan ons om hen uit elkaar te houden."

Ruiters Duitsland goed op dreef in La Baule

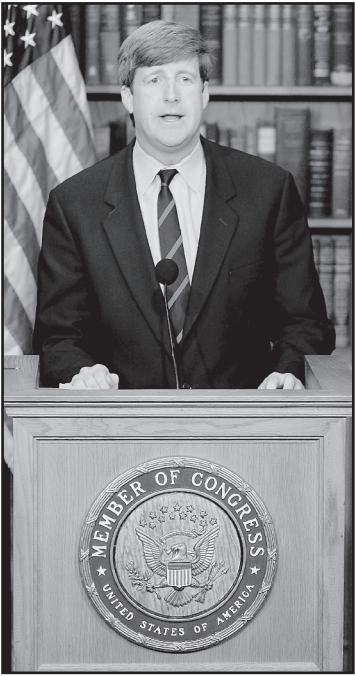
LA BAULE — De Duitse springruiters hebben vrijdag de Grote Prijs van La Baule gewonnen, het eerste concours hippique in de strijd om de Super League. Het Nederlandse viertal eindigde in Frankrijk gedeeld vierde. Het Duitse team met Ludger Beerbaum, Marco Kutsche, Otto Becker en de winnaar van de wereldbeker Marcus Ehning, verzamelde slechts dertien strafpunten.

De tweede plek was voor de Verenigde Staten met zes-tien strafpunten. Frankrijk pakte de derde prijs (21 punten). Het Nederlandse team kwam uit met Leopold van Asten (Fleche Rouge), Jurgen Stenfert (Octavia),

Albert Zoer (Okidoki) en Gerco Schröder (Berlin). De eerste manche verliep slecht, omdat de rit van debutant Stenfert totaal mislukte. Dat resulteerde in een reeks fouten en liefst 23 strafpunten. Daarmee belandde Nederland op de zevende en een na laatste plaats. In de tweede manche liep het een stuk beter en rukte Oranje op naar de vierde plek, samen Zwitserland. Beide teams hadden 25 strafpunten. De Nederlandse ruiters gingen foutloos rond en moesten slechts twee strafpunten incasseren wegens tijds-overschrijding van Schröder en Stenfert. Stenfert weet zijn mislukte eerste rit aan een nieuw bit. Hij viel terug op de oude in de tweede manche. "Het is erg stom van mij

geweest om van bit te veranderen. Dat doe ik dus nooit meer. In de tweede ronde hebben Octavia en ik ons volledig gerevancheerd en daar ben ik blij mee." Bondscoach Rob Ehrens zei na de eerste manche geschrokken te zijn. "Vorig jaar hadden we startnummer één en eindigden we als laatste. Nu hadden we startnummer twee en stonden we na de eerste ronde op de een na laatste plaats. Dat mag je progressie noemen, maar daar was ik niet blij mee." Ehrens her-vond het vertrouwen door de prachtige tweede ronde van zijn vier ruiters. "Ik denk dat ik heel rustig met deze equipe naar Aken kan vertrekken voor de landenwedstrijd op het CHIO over twee weken."

Kennedy geeft verslaving toe



WASHINGTON — De Amerikaanse afgevaardigde Patrick Kennedy, een zoon van de prominente senator Edward Kennedy, heeft vrijdag toegegeven dat hij verslaafd is aan het slaapmiddel Ambien.

De 38-jarige telg uit de beroemde Democratische politieke dynastie liet weten dat hij zich vrijwillig laat opnemen in het Mayo-ontwenningssklinik. In het verleden werd Patrick Kennedy al behandeld voor drugs- en alcoholverslaving. Hij werd donderdag aangehouden nadat hij in de hoofdstad Washington op een wegversperring was ingereden. Volgens de agenten maakte hij een afwezige indruk en had hij moeite met spreken. Kennedy zegt zich het voorval niet te kunnen herinneren.

Pas nadat het nieuws over het incident naar buiten begon te komen, gaf Kennedy een schriftelijke verklaring uit waarin hij met klem stelde geen alcohol te hebben gedronken die nacht.

Toen de zaak maar niet over waaide en bekend werd dat de agenten hem een voorkeursbehandeling hadden gegeven door hem niet aan de standaardprocedure van een blaastest te onderwerpen nadat ze hadden opgemerkt dat hij 'afwezig leek', kwam Kennedy naar voren met het Ambien-verhaal.

Vluchten uit Dili

DILI — Tienduizenden Oost-Timorezen zijn de hoofdstad Dili ontvlucht uit angst voor nieuwe gevechten tussen ontslagen soldaten en de politie. De massale uittocht volgde op een stroom van geruchten over gevechten. Die braken voor zover bekend niet uit, meldde de Britse omroep *BBC* vrijdag. Desondanks heeft volgens schattingen van de Verenigde Naties driekwart van de 120.000 inwoners de stad verlaten. Geweld tussen zeshonderd ontslagen militairen en de politie kostte vorige week vijf mensen het leven. De militairen, circa eenderde van het leger, klaagden dit voorjaar al over slechte leefomstandigheden en selectieve promotie. De sfeer in Dili verslechterde toen de legerleiding de manschappen in maart ontsloeg.

Sovjet-graven geschonden

BERLIJN — In de Oost-Duitse stad Leipzig hebben vandalen eerder deze week de graven van 187 militairen van het Rode Leger geschonden. Dit heeft het ministerie van Buitenlandse Zaken in Berlijn vrijdag laten weten. De grafzerken werden deels omgegooid en deels losgewrikt. Het departement heeft "deze afschuwelijke daad ten scherpste veroordeeld". Ook zal Duitsland de graven zo snel mogelijk in oude staat herstellen. Bij de Duitse vereniging in 1990 beloofde de Bondsrepubliek aan de Sovjet-Unie om voor de graven van het Rode Leger op het grondgebied van de voormalige DDR te zorgen. De Sovjet-Unie speelde een belangrijke rol bij de bevrijding van Europa van het nationaalsocialisme. In de strijd tegen de Hitler-dictatuur verloren meer dan 20 miljoen Sovjetburgers het leven.

Deel rebellen Darfur stemt in met vredesakkoord

ABUJA — De grootste rebellenbeweging in Darfur en de Sudanese regering zijn het vrijdag eens geworden over een vredesakkoord, maar twee kleinere facties verwerpen de overeenkomst. Dat maakte de Afrikaanse Unie (AU) bekend. Maar sommige waarnemers twijfelen aan de uitvoerbaarheid van het vredesplan.

Zowel de Sudanese regering als de Sudan Liberation Movement (SLM) accepteert de voorwaarden na dagen van overleg in de Nigeriaanse hoofdstad Abuja. Beide partijen verklaarden nog wel bedenkingen te hebben, maar stemden er mee in om een eind te maken aan het al drie jaar durende geweld dat al aan zeker 200.000 mensen het leven heeft gekost. De SLM is verdeeld. De dominante stroming onder leiding van Minni Arcua Minnawi steunt het vredesvoorstel, terwijl de kleinere factie onder leiding van Abdel Wahed Mohammed Al Nur tegen is. De rebellenbeweging Justice and Equality Movement (JEM) keerde zich al eerder tegen het document, maar is qua aantal strijders marginaal in het conflict.

"Ik accepteer het het document met enkele voorbehouden betreffende de machtsdeling", zei Minnawi. Een zegsman van de SLM liet desgevraagd weten dat zij eigenlijk meer zetels in het parlement willen. Over het akkoord is meer dan twee jaar onderhandeld. De laatste dagen hebben Westerse diplomaten geholpen om tot een oplossing te komen. Het plan houdt in dat de door de regering gesteunde Janjaweed-milities worden ontmanteld. De milities voeren op grote schaal bloedbaden, verkrachtingen en plunderingen uit in Darfur. Verder worden de rebellen uit Darfur in het nationale leger worden opgenomen en zal Khartum honderden miljoenen dollars in Darfur gaan steken.

"De prioriteit voor ons is vrede en de prioriteit voor ons is het verbeteren van de humanitaire situatie in Darfur", aldus Majzoub Al Khalifa, het hoofd van het onderhandelingssteam van de regering. Volgens Sam Ibo van de AU uitte Khartum vooral twijfel over de integratie van de rebellen in de strijdkrachten omdat hun aantal te hoog zou zijn. De onderhandelingen duurden de hele nacht. Al drie keer was een deadline om tot een akkoord te komen verlopen. Aan het eind van de sessie, toen duidelijk was dat de belangrijkste partijen het eens waren geworden, brak een applaus uit en omhelsden de aanwezigen elkaar. De hoofdbemiddelaar van de AU, Salim Ahmed Salim, sprak van een "grote dag voor Darfur". Salim verklaarde nog gelukkiger te zijn geweest als alle rebellen groepen de overeenkomst hadden getekend. Maar "in praktische zin is het akkoord tussen de regering en de SLM van Minni

een belangrijke ontwikkeling. Als zij samenwerken kunnen zij een voorname bijdrage leveren aan de terugkeer naar vrede en normaliteit in Darfur." De Afrikaanse Unie hoopt dat de rivaliserende SLM-factie van Al Nur alsnog bereid zal worden gevonden om een nieuwe gespreksronde aan te gaan. Al Nur heeft volgens waarnemers veel minder strijders achter zich dan Minnawi. Het is nog onduidelijk welke gevolgen de weigering van Al Nur en de JEM heeft voor de uitvoering van het plan. De rebellen kwamen in 2003 in opstand tegen wat zij omschreven als de discriminatie van de zwarte Afrikaanse bewoners van Darfur. Khartum gebruikte de Arabische Janjaweed om het verzet neer te slaan. De Amerikaanse regering omschreef de campagne van de Janjaweed als "genocide". Twee miljoen mensen sloegen op de vlucht. Khartum ontkent de militie te steunen.

Nog geen akkoord over Iran-resolutie

NEW YORK — De kans dat er maandag een akkoord is binnen de Veiligheidsraad over een Iran-resolutie is uiterst klein. De permanente raadsleden China en Rusland weigeren in te stemmen met een ontwerp-tekst die is ingediend door de Verenigde Staten, Frankrijk en Groot-Brittannië. De Amerikanen hadden juist gevraagd om al maandag een akkoord te sluiten.

De Russische staatssecretaris van Buitenlandse Zaken Sergej Kisljak zei zaterdag dat "ingrijpende veranderingen nodig" zijn in de ontwerp-tekst. De Chinese VN-ambassadeur merkte vrijdagavond in New York op dat Peking en Rusland bezwaren hebben tegen de opzet om de resolutie te baseren op artikel VII van het Handvest van de Verenigde Naties. Dat maakt het mogelijk om – als een voor alle lidstaten bindende uitspraak – sanc-

ties en zelfs militair geweld in te zetten als middel om Iran te dwingen te stoppen met uraniumverrijking. De Amerikaanse gezant bij de volkerenorganisatie, John Bolton, ergert zich al geruime tijd aan de houding van Peking en Moskou. Hij vindt dat de Veiligheidsraad een modderfiguur slaat door nu een niet-bindende en dus vrijblijvende resolutie tegen Iran aan te nemen. Hij zei vrijdag dat beide landen maar eens moeten aangeven hoe zij denken dat Teheran dan wel onder druk gezet kan worden. Rusland en China hebben beiden grote financiële belangen in Iran. Zij stellen ook al maanden dat ze niet zullen meewerken aan een internationale actie om Iran met geweld op de knieën te dwingen. De VS hebben steeds gezegd helemaal geen plannen te hebben voor een militaire operatie tegen de islamitische staat, maar ze willen die mogelijkheid wel nadrukkelijk open houden.

Rice verwacht 'minderheidspresident'



Foto: APF / Brendan Smialowski.

ROME — In Rome wordt maandagmiddag een begin gemaakt met de verkiezing van de elfde president van de Italiaanse Republiek. Het nieuwe staatshoofd van Italië wordt getraptd gekozen door een kiescollege van 1100 mannen en vrouwen: 630 'deputati' (leden van de Kamer van Afgevaardigden), 322 senatoren en 58 vertegenwoordigers van de twintig regio's.

Bij gebrek aan overeenstemming over een kandidaat kunnen Italiaanse presidentsverkiezingen nogal lang duren: Voor de verkiezing van Oscar Luigi Scalfaro, de voorganger van de huidige president Carlo Azeglio Ciampi, waren in 1992 zestien stemrondes uitgesmeerd over twaalf dagen nodig. Recordhouder 'marathonstemmen' is Giovanni Leone: Die werd in 1971 bij de 23e stemming gekozen. In de eerste drie stemrondes is een tweederde meerderheid van 674 stemmen nodig. Vanaf de vierde stemronde is een eenvoudige meerderheid van 506 stemmen voldoende. WAAR? - De senatoren en regiovertegenwoordigers komen maandagmiddag om 16.00 uur aanschuiven in Palazzo Montecitorio, de ze-

tel van de Kamer van Afgevaardigden in hartje Rome. De verenigde vergadering wordt voorgezeten door de communist Fausto Bertinotti, de voorzitter van de Camera dei Deputati.

DE KAMPEN: In de KAMER VAN AFGEVAARDIGDEN heeft de centrumlinkse Unie van Romano Prodi sinds de verkiezingen van vorige maand 349 zetels, het centrumrechtse Huis van de Vrijheden van demissionair premier Silvio Berlusconi 281 zetels. In de SENAAT won de Unione vorige maand 159 zetels, het CDL 156.

Naast de 315 gekozen senatoren zijn er zeven senatoren-voor-het-leven: de twee voormalige presidenten die nog in leven zijn en volgens de Italiaanse grondwet automatisch deel uitmaken van de Senaat (Scalfaro en Francesco Cossiga), en vijf Italianen die wegens bijzondere verdiensten voor het vaderland door de president tot "senatore a vita" zijn benoemd, zoals Nobelprijswinnaars Rita Levi-Montalcini. Volgens een analyse van de Italiaanse publieke omroep RAI kan centrumlinks rekenen op zeker vier stemmen van de senatoren-van-het-leven, onder meer van de

bejaarde joodse intellectuele Levi-Montalcini en van Scalfaro, die een grondige hekel heeft aan Berlusconi. De twintig REGIO'S mogen elk drie kiesmannen of -vrouwen aanwijzen, met uitzondering van het Franstalige Aostadal dat wegens zijn geringe bevolking maar een stem heeft. De regioregeringen mogen twee vertegenwoordigers afvaardigen, de oppositie in de regioparlementen telkens een. De Unie regeert in vijftien regio's, wat dus dertig kiesmannen oplevert, is in vier regio's in de oppositie en kan rekenen op de steun van de vertegenwoordiger van het Aostadal: bij elkaar 35 regiovertegenwoordigers in het kamp van Prodi dus. Volgens de RAI-telling kan centrumlinks dus in principe rekenen op 547 kiesmannen en -vrouwen: 349 afgevaardigden, 159 gekozen senatoren, vier senatoren-voor-het-leven en 35 regiovertegenwoordigers. Dat is 41 meer dan de 506 stemmen die vanaf de vierde ronde nodig zijn. Toch moet de Unione rekening houden met de in de Italiaanse politiek beruchte 'franchi tiratori' (scherpschutters), ontevreden politici die, onder de dekmantel van de geheime stemming, niet voor het eigen kamp stemmen.

CIA-baas Porter Goss botst met zijn personeel

WASHINGTON — De vrijdag afgetreden directeur Porter Goss heeft volgens de Amerikaanse president George Bush de inlichtingendienst CIA op bekwame wijze geleid. Hij kon echter niet voorkomen dat zijn dienst, keer op keer in opspraak kwam, om uiteenlopende redenen. Ook zijn stijl van leidinggeven zou hem binnen de CIA zelf weinig geliefd hebben gemaakt.

Goss keerde in 2004 na ruim dertig jaar afwezigheid met een duidelijke missie terug bij de CIA. Hij wilde de dienst grondig hervormen om de doelmatigheid te bereiken die in de aanloop naar de aanslagen van 11 september 2001 had ontbroken. Ook onder zijn leiding slaagde de CIA er evenwel niet in Osama bin Laden, het vermeende brein achter die aanslagen, in de kraag te vatten.

De geheime dienst lag de laatste twee jaar ook regelmatig onder vuur vanwege rammellende inlichtingenrapporten over met name Irak. En dan was er ook nog 'Plamegate', de lekaffaire rond CIA-agente Valerie Plame wier naam op straat kwam te liggen door een lek bij de regering. Goss had juist willen afrekenen met de 'lekcul-

tuur' bij de CIA. Tussen de voormalige CIA-agent Goss en zijn ondergeschikten boterde het bovendien al vanaf de eerste dag niet. Hij had nog maar net zijn gezicht laten zien in zijn nieuwe kantoor in Langley, toen enkele hooggeplaatste functionarissen lieten weten niet meer onder hem te willen werken. Onder hen was de onderdirecteur van de CIA, John McLaughlin. Velen binnen de inlichtingendienst vonden dat benoemingen van Goss te veel politiek getint waren. De hoogste Democraat in de inlichtingencommissie van het Huis van Afgevaardigden, Jane Harman, zei onlangs dat de reorganisatie onder Goss tot een "implosie" van de CIA heeft geleid. De sfeer zou er om te snijden zijn, waardoor veel functionarissen met ruzie zijn vertrokken. Toen Goss in 2004 werd aangesteld, had hij al een lange staat van dienst als geheim agent. Maar hij was vooral op politiek niveau betrokken bij het inlichtingenwerk. De Democraten waren tegen zijn benoeming. De voormalige Republikeinse afgevaardigde was volgens hen niet onpartijdig genoeg. Goss geldt als een trouw medestander van president Bush. Goss, die op 26 november

1938 in Waterbury in de staat Connecticut werd geboren, haalde in 1960 een graad op de universiteit van Yale. Na zijn studie begon hij te werken voor de militaire inlichtingendienst en in 1962 vervolgde hij zijn loopbaan bij de CIA. Als undercoveragent bij de afdeling clandestiene operaties werd hij ingezet in Europa en Latijns-Amerika. In 1971 verliet Goss na negen jaar dienst de CIA nadat een bloedvergiftiging hem bijna fataal was geworden. De maanden van herstel bracht hij door in Sanibel, een eilandje voor de kust van Florida waar veel afgezwaaide CIA-medewerkers woonden. Goss en zijn vrouw en vier kinderen bleven er en hij werd er gemeenteraadslid en later burgemeester. In 1988 maakte Goss de overstap naar de landelijke politiek door zich namens de Republikeinen kandidaat te stellen voor het Huis van Afgevaardigden. Hij werd met een ruime meerderheid gekozen. Goss was acht jaar lang voorzitter van de vaste commissie voor de inlichtingendiensten van het Huis van Afgevaardigden. In die hoedanigheid bemoeide hij zich intensief met de nasleep van de aanslagen van 11 september 2001.

Commissie onderzoekt veiligheidstroepen Nepal

KATHMANDU — De nieuwe Nepalese regering heeft een vijfkoppige commissie in het leven geroepen dat onderzoek zal doen naar misdragingen van veiligheidstroepen tijdens de recente protesten tegen de koning. Dat berichtte het Japanse persbureau *Kyodo* zaterdagmorgen. De nieuwe premier Girija Prasad Koirala wil daarmee

een nieuwe stap zetten naar democratisering en normalisering van de situatie in het Himalayaland. De commissie staat onder leiding van een voormalige rechter van het hoogerechtshof. De autoritaire koning Gyanendra besloot recent na wekenlang en massaal protest tegen zijn beleid om zowel de regering als het parlement

weer in ere te herstellen. Die waren door zijn toedoen al lange tijd buitenspel. Tijdens de protesten vielen zeker negentien doden en meer dan 5000 mensen raakten gewond. De commissie wil de omvang van misdragingen van agenten en militairen tijdens de rellen onderzoeken en de verantwoordelijken laten berechten.

Mooie lokale expositie



Foto: Edsel Sambo

Kas di Kultura en de Curaçaose kunstenaar Papi Adriana (foto) kunnen terugkijken op een succesvolle expositie die in het weekeinde plaatsvond bij Landhuis Granbeewu. Een groot publiek kon de mooie portretten van alledaagse bezigheden van eilandbewoners die door Adriana werden geschilderd, in al hun glorie bewonderen. Tijdens de officiële opening van de tentoonstelling huldigde Adriana de kunstenaars Luigi Pinedo, Roald Schotborgh, Hipolita Ocalia en Johannes Anemaet en kunstrecensent Nel Casimiri. De opening werd opgevolgd met een klein toneelstukje. De expositie van Adriana werd gesponsord door het Prins Bernard Fonds, Kas di Kultura, Postspaarbank, Carib Fine Art en The Bear Security.

Afgelast

De Britse superster Robbie Williams moet voor zijn Britse concerten in september, die gepland stonden in het vernieuwde Wembley-stadion, uitwijken naar een andere locatie.

Het Wembley-stadion zou aanvankelijk eind maart opgeleverd worden, maar het project kampt met allerlei tegenslagen. Zo werd twee maanden geleden de bouw onderbroken nadat een deel van het dak een halve meter was gezakt. Eerder werden al de concerten van onder meer The Rolling Stones, Bon Jovi en Take That naar andere stadions verplaatst.

Woedend



Een woedende Michael Jackson heeft geëist dat het meinumner van het Amerikaanse tijdschrift GQ uit de handel wordt gehaald. Daar in staat een dubbelganger van de superster afgebeeld. Die is gekleed in een bedoeienengewaad en staat, zijn gezicht bedekkend, bovenop een zandduin. De King of Pop eist tevens excuses van het blad. Het Amerikaanse tijdschrift is niet onder de indruk van Jacksons eis. Het is volgens GQ onomstotelijk duidelijk dat het om een look-alike gaat.

Quaid laat claim vallen

De Amerikaanse acteur Randy Quaid heeft een klacht ingetrokken tegen de producers van de met Oscars bekroonde film Brokeback Mountain. Quaid claimde zwaar onderbetaald te zijn voor zijn werk en wilde meer geld zien. Inmiddels heeft hij salarisverhoging gekregen, meldde de BBC vrijdag. Filmmaatschappij Focus Features ontkende die verklaring van Quaid echter. "We hebben nooit onderhandeld, iets aangeboden of afgesproken, maar we wenssen hem het allerbeste", aldus een woordvoerder. De acteur houdt vol dat de zaak naar

zijn tevredenheid is geregeld en dat hij de bonus met andere collega's gaat delen. Quaid speelde in de film de rol van een homofobische boer. De acteur stelde dat de producers hem destijds hadden gezegd dat het om een low budget, filmhuisachtige film zou gaan, zonder veel uitzicht op winst.

De film, over twee verliefde cowboys, werd echter een kassucces. Brokeback Mountain kostte 14 miljoen dollar om te maken en bracht meer dan 160 miljoen dollar op. De 55-jarige acteur wilde daarom 10 miljoen dollar zien.

Parttime

Op dinsdag 16 mei staat Bono aan het hoofd van de Britse krant The Independent. De parttime hoofdredacteur is al druk bezig om ideeën op te doen en artikelen te verzamelen. Het initiatief van de Ierse zanger moet geld opleveren voor Afrika. De krant zal de helft van zijn opbrengsten die dag afstaan, zo was vrijdag in The Independent te lezen. De U2-voorman wil dat het

bedrijfsleven meer geld gaat geven aan de strijd tegen aids in Afrika. In dat werelddeel leven meer dan 25 miljoen mensen met HIV. Bono heeft ook bedrijven als American Express, Gap, Converse en dat van modeontwerper Giorgio Armani achter zich gekregen. Zij zullen speciale producten leveren waarvan de opbrengst deels naar Bono's Afrika-project RED gaat.

Grunten

Metalfans kunnen hun grom- en brulqualiteiten op 30 juni met elkaar meten tijdens het Nederlands Kampioenschap Grunten, zoals deze zangspecialiteit genoemd wordt.

De oerkreet van de metal, zo noemde de zanger van Napalm Death het grunten ooit. Sindsdien is volgens deskundigen de discipline uitgegroeid tot een ware kunde. Zij omschrijven

het specialisme als 'het op luid volume lage scheurklanken langs de stembanden persen'. Het NK heeft plaats in Den Haag en liefhebbers kunnen zich nog tot 15 juni inschrijven (nkgrunten@gmail.nl). Over inschrijvingen hebben de organisatoren – het Haags Pop Centrum en metalmagazine Aardschok – niet te klagen. Inmiddels hebben zo'n 25 grunters zich al aangemeld, onder wie vier meiden.

Tweede levensgeluk

Een vijfjarig Australisch meisje heeft vrijdag voor de tweede keer het geluk van haar leven gehad. Sophie Delezio werd in Sydney aangereden door een auto en belandde daardoor achttien meter verderop op straat. De Australische nieuwszender ABC meldt dat haar situatie stabiel is. "Sophie heeft een paar gebroken ribben en een beschadigde long", aldus een van de artsen in het zie-

kenhuis in Sydney. Verder riep de arts mensen op te stoppen met bellen over de situatie van Sophie. Andere belangstellenden brandden kaarsen voor het meisje bij de ingang van het ziekenhuis. In 2003 overleefde het meisje een brand in een auto, waardoor haar beide voeten geamputeerd moesten worden en haar huid voor 85 procent verbrandde.

Hommage

Remco Campert, Wim Hazeu en Hans Dorrestijn zijn drie van de mensen die gaan meewerken aan een hommage in boekvorm aan wijlen Gerard Reve. Uitgeverij De Bezige Bij gaat dat op de markt brengen. De recent overleden auteur debuteerde in 1947 bij De Bezige Bij en kwam er in 2001, na vele omzwervingen, weer terug. De uitgeverij is nog medewerkenden voor het boek

Vader van 1000

Een 56-jarige Duitser probeert de wettige vader te worden van 1000 buitenlandse kinderen. Op die manier kunnen ze de Duitse nationaliteit krijgen en hebben ze kans op een goede opleiding en recht op sociale voorzieningen. Jürgen Hass, die in Paraguay woont, vertelt in de editie van tijdschrift Der Spiegel van komende week dat hij probeert mazen in de Duitse

vaderschapswet uit te bouwen. Zo heeft de 56-jarige Duitser al 300 kinderen uit Paraguay, een reeks Oost-Europese landen en India erkend. Hass zegt met de Duitse vaderschapswet uit 1998 te 'spelen'. Die regeling staat mannen toe een kind wettig te erkennen, als de moeder er ook mee instemt en geen andere man het vaderschap opeist.

Snelle pijn

De gangbare theorie dat mensen pijn en andere nare situaties liever uitstellen, wordt door wetenschappers in twijfel getrokken.

Volgens neurobiologisch onderzoek, vrijdag gepubliceerd in het Amerikaanse wetenschapstijdschrift Science, hebben mensen liever direct pijn dan dat ze erop moeten wachten. Volgens

professor Gregory Berns, die de leiding had over het onderzoek, koos slechts een van de 32 proefpersonen voor uitstel van de elektrische schokjes waarmee hij zijn proef uitvoerde. Negen mensen kozen zelfs voor een grotere schok om dan niet te hoeven wachten op een kleinere stroomstoot. "Veel mensen denken, laat ik er maar vanaf zijn", aldus Berns.

Eliza's huis

Een schildpad heeft altijd zijn huis bij zich. In het geval van de bijna 60-jarige Engelse schildpad Eliza is dat een huis van drie verdiepingen met vijf slaapkamers en een tuin met een rozenstruik, waar Eliza graag onder ligt. Het huis in

de Engelse stad Exeter staat te koop en de nieuwe eigenaren moeten bereid zijn Eliza te adopteren. De schildpad kwam kort na de Tweede Wereldoorlog in het huis wonen en heeft inmiddels meerdere bewoners meegemaakt.

Even salsa dansen



Foto: Ken Wong

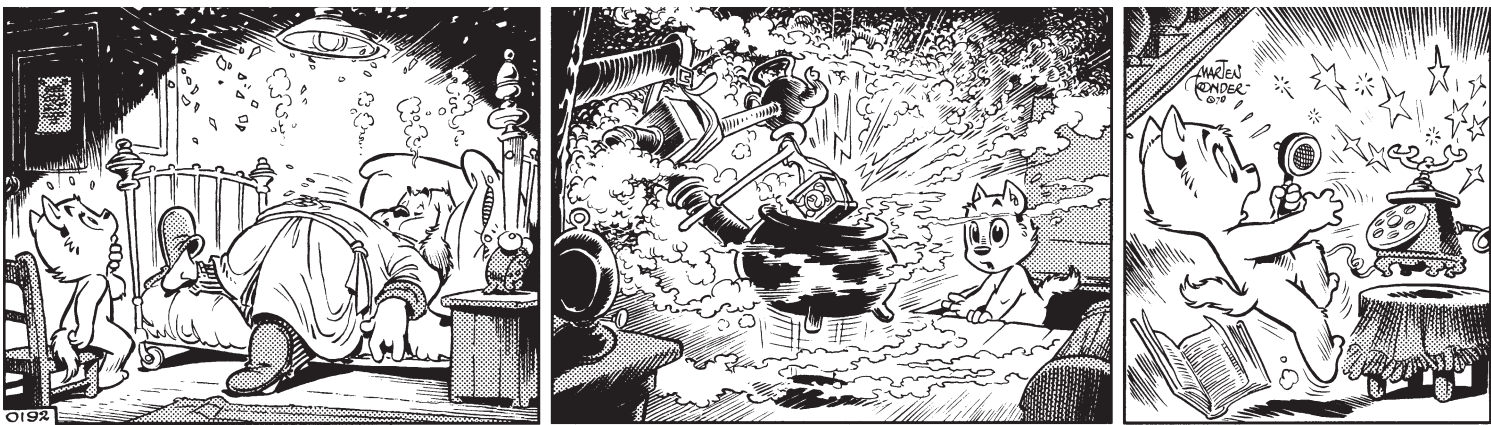
Evenementenbureau Circle Events tekende voor een mooie Marc Anthony Special in Grand Café De Heeren bij Zuiker-tuintje. Deze activiteit viel onder de 'Marc-o-Mania'-cyclus en bestond uit een salsadanswedstrijd, waar het beste koppel twee entreekaarten won voor het concert van de mega-artiest uit Puerto Rico op 27 mei in het Curaçao Festival Center.

Slakkengang

Een politieman heeft in Woensdrecht al rennend een rijdende automobilist aangehouden. De agent passeerde een auto die met slechts 10 kilometer per uur over de snelweg reed. Hij bedacht zich geen moment, stapte uit zijn eigen auto en rende achter de auto met de slakkengang aan. Het lukte de agent uiteindelijk om aan de passagierszijde in de wagen te springen en de auto richting de vluchstrook te sturen. De 36-jarige bestuurder kreeg een rijverbod van twaalf uur. Uit een bloedproef in het ziekenhuis bleek de 'slak' verdovende middelen te hebben gebruikt.

HEER BOMMEL EN DE UITVALSELS

Door Marten Toonder

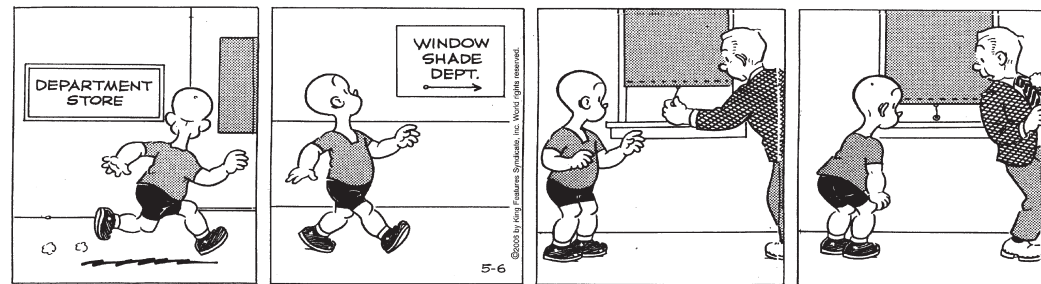


Terwijl het feest in de Kleine Club in volle gang was, hield Tom Poes nog steeds de wacht bij Joost. De aangeslagen knecht lag ronkend op zijn bed en bewoog zich niet, hoewel het steeds warmer in het vertrekje werd. Dat verontrustte Tom Poes natuurlijk wel, vooral toen er boven zijn hoofd een stampend geluid hoorbaar werd. Het klonk steeds harder, en toen er ten slotte kalk van de zoldering begon te vallen, besloot hij te gaan kijken wat er aan de hand was. Het was de pot, waarin het vreemde doosje van Kwetal hing, en waaruit hij die middag al rookwolken had zien komen. Maar nu sloegen er zulke dichte dampen uit, dat de hele zolder in mist gehuld was, en boven-

dien sprong het oude kookgerei bonkend op en neer, terwijl er felle lichtstralen uit het doosje flitsten. 'Dit wordt te erg', zei Tom Poes ontsteld bij zichzelf. 'Er kan van alles gebeuren, en ik kan niets doen, omdat ik de oorzaak niet weet. En heer Ollie is natuurlijk naar dat feest gegaan. Ik zal hem oppellen, want dit kan niet langer.' Hij daalde snel de trappen af, maar toen hij de hoorn van het telefoontoestel nam, sloegen ook daar de vonken uit, zodat hij haastig terugsprong. 'Wat nu?' vroeg hij zich af. 'Zo kan ik niet eens de brandweer bellen. Ik zal zelf naar de stad moeten om hulp te halen.'

HENRY

By Carl Anderson



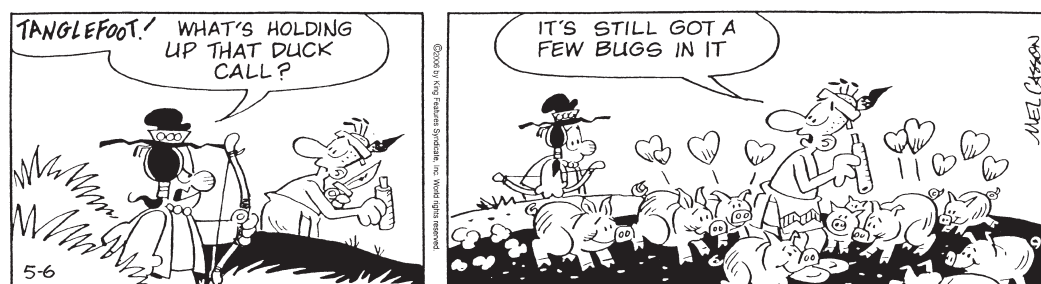
BEETLE BAILY

By Mort Walker



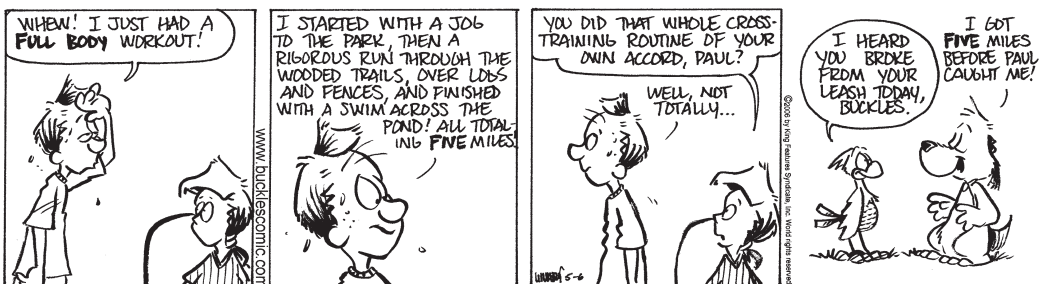
REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



BUCKLES

By David Gilbert



EURO

Hoger

AMSTERDAM — De euro noteerde 1,2740 dollar tegen 1,2675 donderdag bij het slot van de handel. Beleggers toonden vrijdag meer vertrouwen in een overname van VNU, omdat het bod is verhoogd. De investeringsgroep Valcon trok donderdag nabeurs zijn overnamebod op het informatie- en mediaconcern op tot 29,50 euro.

Het aandeel VNU steeg daarop met 4,9 procent tot een slotkoers van 29,12 euro, dicht bij de geboden prijs. VNU was daarmee de grootste stijger in de AEX-index, de hoofdgraadmeter op het Damrak. De AEX sloot op een plus van 5,13 punten, ofwel procent 1,1 procent, op 471,72 punten. De Mid-Kap-index kon eveneens 1,1 procent winst bijschrijven op 642,94 punten. De overige beurzen in Europa noteerden ook hoger. De indices in Londen, Parijs en Frankfurt stegen tussen de 0,9 en 1,2 procent. De goede sfeer werd mede ingegeven door Amerikaanse cijfers waaruit blijkt dat de banengroei in april lager lag dan verwacht. Volgens economen neemt de druk wat af voor de Amerikaanse centrale banken om de rente verder te verhogen, wat gunstig is voor de aandelenkoersen. In Amsterdam deden Aegon en ING het goed. Zwaargewicht Aegon ging 2,6 procent omhoog, ING won 1,7

procent. Beide financials komen volgende week met kwartaalcijfers. De financiële waarden profiteerden vrijdag van een overname door Santander. De grootste bank van Spanje wil voor miljarden een Britse branche-noot inlijven. Ook elders in Europa werd gereageerd op de overnameplannen. Beleggers hopen dat het bod van Santander de opmaat vormt voor een lang verwachte golf van fusies in overnames in de financiële sector. Het aandeel Deutsche Bank werd vooruitlopend daarop 1,9 procent hoger gezet, terwijl Commerzbank in Frankfurt 1,5 procent steeg. In Parijs stond BNP Paribas hoog in de graadmeter met een winst van 1,9 procent, evenals branche-noot Société Générale. In Amsterdam speelde TNT zich nog in de schijnwerpers met een koerswinst van 3,1 procent. Analisten hadden geen verklaring voor de stijging en verwezen naar een opwaardering van het aandeel door Deutsche Bank. Verder viel er weinig te beleven op het Damrak. Analisten konden zich nog wel bezighouden met de komst van een beursnieuweling. SNS Reaal maakte bekend bijna 1,3 miljard euro te willen ophalen met de plaatsing van ongeveer 30 procent van het aandelenkapitaal. De bank- en verzekeringsgroep krijgt 18 mei een notering.

WALL STREET

Banencijfers

NEW YORK — De effectenbeurzen in New York sloten vrijdag de handel met winst af na de publicatie van zwakke banencijfers in de Verenigde Staten over april. Beleggers hopen dat dit signaal het Amerikaanse stelsel van centrale banken, de Federal Reserve, ertoe brengt een pauze in de renteverhogingen in te lassen.

De Dow-Jonesindex sloot 1,2 procent hoger op 11.577,74 punten. De breed samengestelde S&P 500-index steeg met 1 procent tot 1325,77 punten en de Nasdaq klom 0,8 procent tot 2342,57. In de Verenigde Staten is het aantal banen de afgelopen maand toegenomen met 138.000. Het aantal is lager dan was verwacht. Analisten hielden het op een toename van bijna 200.000 arbeidsplaatsen. De werkloosheid is uitgekomen op 4,7 procent van de beroepsbevolking. Dat is even veel als in maart. Signalen dat de economische groei minder snel verloopt, zoals de zwakke banencijfers over april, worden momenteel door beleggers verwelkomd. Een lager groeitempo kan leiden tot een lagere inflatie, waardoor de Fed geen reden heeft de rente te verhogen. Als de rente stijgt, wordt investeren in aandelen minder aantrekkelijk. De Dow-Jonesindex werd geleid door General Motors dat 2,7 procent omhoog ging. Winkelketen Home Depot won

2,6 procent en Walt Disney kreeg er 2,4 procent bij. De aandeelhouders van het amusementsconcern keurden vrijdag in San Francisco de overname van de tekenfilmstudio Pixar goed. De olieprijs sloot vrijdag de handel in New York licht hoger af op ruim 70 dollar per vat (159 liter). De grootste beursgenoteerde oliemaatschappij ter wereld, Exxon Mobil koerste 1,1 procent hoger. De hoge olieprijs leidde aan het einde van de week tot winstnemingen door handelaren. Zij verkochten op grote schaal olietermijncontracten. De koers van het aandeel Microsoft steeg vrijdag met 1,6 procent. Donderdag maakte softwarefabrikant bekend dat het Massive overneemt. Dit Amerikaanse bedrijf plaatst advertenties in computerspellen. Bouwbedrijf Toll Brothers won 4,1 procent ondanks een waardedaling van de afgesloten contracten. Ook meldde de bouwverluxe huizen vrijdag dat het dit jaar 200 woningen minder aflevert. Maar de constatering van de aannemer dat het overaanbod in de markt van tijdelijke aard is, werd door beleggers gewaardeerd. De zwakke banencijfers, die mogelijk tot een pauze in de renteverhogingen kunnen leiden, drukten de koers van de dollar. De euro profiteerde hiervan en noteerde bij het Amerikaanse handelsslot 1,2730 dollar ten opzichte van 1,2700 een dag eerder.

Suez weert overname af

PARIJS — Het Franse energieconcern Suez heeft vrijdag een overnameblokkade ingesteld. De zogenaamde gifpil moet de Italiaanse branche-noot Enel ontmoedigen een overnamebod te lanceren. Suez wordt in een miljarden kosten-de fusie samengevoegd met het staatsbedrijf Gaz de France (GDF).

De aandeelhouders van Suez gaven de directie vrijdag het groene licht voor de gratis uitgifte van speciale opties

op aandelen Suez, mocht er een bod komen op het Franse bedrijf. Hierdoor wordt een overnamebod een langdurige en kostbare aangelegenheid voor de bieder. Er is internationaal veel kritiek op de Franse regering, die met de fusie van beide bedrijven de eigen energie-sector lijkt af te schermen voor Europese concurrentie. Maar vanuit Frankrijk klinkt er kritiek op Enel, dat door gedeeltelijk staats eigendom beschermd is tegen vijandelijke overnames.

VS willen internet duurder maken

NEW YORK — Conservatieve politici willen in de VS een nieuwe wet invoeren waardoor telecombedrijven extra geld kunnen aanrekenen om sneller toegang te verlenen tot sommige websites. Gebruikers en Democratische politici zijn tegen het plan, maar de conservatieven in het Amerikaanse Congres lijken hun doel te gaan behalen.

Voor de telecombedrijven zal de Communications Opportunity, Promotion and Enhancement Act (COPE) bijkomende inkomsten opleveren. ATT, Verizon en hun collega's vrijen zich dan ook al flink in de handen. Tegenstanders van de wet argumenteren dat ze de regeling de toegankelijkheid van het internet zal verminderen. Zij waarschuwen dat de wet een slechte zaak is voor de vrije meningsuiting en de vernieuwing van het internet.

De COPE-wet wil de telecombedrijven de kans geven zich op de kabelmarkt te bezighouden. Het gevolg hiervan kan zijn dat plaatselijke gemeenschappen het lastiger krijgen om met kabeldistributiebedrijven afspraken te maken over het behoud van

niet-commerciële tv-zenders die zich op de gemeenschap richten. Zulke zenders hebben een belangrijke rol in een land waar de media heel sterk in de greep van de commercie zijn. Critici van de wet vinden dat de plannen van de voorstanders indruisen tegen de "netwerknutraliteit". Het internet is gebaseerd op het uitgangspunt dat alle deelnemende netwerken dezelfde toegang geven tot de informatie die ze verspreiden. Telefoon- en kabelbedrijven zouden dus niet mogen gaan voorschrijven hoe hun netwerken worden gebruikt. De commissie Handel van het Amerikaanse Congres zette onlangs het licht op groen voor de COPE-wet. "Daarmee gaat de commissie in tegen de wensen van

de Amerikaanse publieke opinie", stelt Timothy Wu, een professor rechten aan de Columbia University. Wu hielp mee het principe van de netwerknutraliteit vorm te geven. "De meeste mensen willen dat het internet open en neutraal is. Ze willen niet dat er poortwachters komen die een soort taks op innovatie heffen." De Republikeinse volksvertegenwoordigers vinden de beoogde wet wel verstandig. Zij willen vooral vermijden dat de Federal Communications Commission gaat bepalen hoe het internet en het bedrijfsleven moeten werken. De tegenstanders van de wet zijn van mening dat de Republikeinen zich voor de kar van de grote telecombedrijven laten spannen. Savetheinternet.com, een samenwerkingsverband van organisaties die voor het algemeen belang opkomen, onderstreept dat ondernemingen als ATT en Verizon honderden miljoenen dollars uitgeven om het Congres naar hun hand te zetten.

Vurig verzet tegen papier



Foto: AFP/Juan Mabrera.

GUALEGUAYCHÚ — Een grote menigte is naar Gualaquaychú afgereisd om hun president Nestor Kirchner aan te horen. Kirchner hield een toespraak waarin hij beloofde dat de regering alles in het werk zal stellen om de beoogde bouw van twee papierfabrieken in het grensgebied met Uruguay tegen te houden. Argentinië heeft bij het Internationaal Gerechtshof in Den Haag een klacht ingediend in deze kwestie omdat de gezondheid van mens en milieu in het geding is.

‘Vrijhandelsverdrag stuurt naaisters in slavernij’

WASHINGTON — Wal-Mart, Gloria Vanderbilt, Target en andere grote Amerikaanse bedrijven profiteren van de ‘slavenarbeid’ die buitenlandse naaisters in Jordaanse sweatshops verrichten. Schuld daarvan is het vrijhandelsverdrag tussen Jordanië en de Verenigde Staten (VS), zegt het National Labour Committee in New York.

Naaisters in de Al Shahaed-fabriek, een toeleverancier van de grootste Amerikaanse supermarktketen Wal-Mart, werken in shifts van 24, 38 en zelfs 72 uur. Ze krijgen gemiddeld 1,6 eurocent per uur. Werkneemsters worden vaak geslagen en geschopt, schrijft het National Labour Committee in een rapport van 168 pagina's. De niet-gouvernementele organisatie neemt het op voor arbeiders in andere landen die uitgebuit worden door Amerikaanse bedrijven. Het vrijhandelsverdrag tussen de VS en Jordanië loopt uit op men-

senhandel en 'onvrijwillige slavernij', concluderen de auteurs van de studie. Het vrijhandelsakkoord tussen Jordanië en de VS trad in 2001 in werking. De kern vormt een al in 1998 ondertekend overeenkomst over een Qualified Industrial Zones-programma. Producten die in dergelijke exportzones gemaakt worden, kunnen zonder invoerheffingen of invoerquota de VS binnen, op voorwaarde dat 8 procent van de onderdelen van Israëlische leveranciers komen. Op die manier wilden de VS Jordanië belonen voor zijn vredesverdrag met Israël, en het land tegelijk aanmoedigen nauwere economische relaties aan te gaan met dat door de rest van de Arabische wereld gemeden buurland. Het akkoord werkt. De uitvoer van tolvrj Jordaanse textiel naar de VS vertwintigvoudigde tussen 2000 en 2005. Vorig jaar was die export al meer dan 1,1 miljard dollar waard. In de speciale exportzones zijn talrijke naaiateliers ontstaan die veel werkgele-

genheid bieden. Maar het is slavenwerk, zeggen de onderzoekers van het National Labour Committee. De meeste werknemers zijn migranten uit Bangladesh, Sri Lanka, China, India en andere landen. Ze worden onderbetaald, mishandeld en min of meer gevangengehouden. De meeste naaisters spreken geen Arabisch, waardoor ze zich moeilijk kunnen verweren. In Al Safa, een fabriek die kledingstukken produceert voor Gloria Vanderbilt, Target en Kohl's, verhing een 20-jarige Bengaalse vrouw zich nadat ze was verkracht door een manager. Diezelfde fabriek heeft slaapvertrekken van drie meter op vijf, waar tien tot twaalf arbeiders in worden ondergebracht. Ze slapen op de grond en hebben geen stoelen of tafels. De Amerikaanse opdrachtgevers hebben daar blijkbaar geen probleem mee. Wal-Mart importeert in sommige maanden voor 3,4 miljoen dollar aan kledingstukken uit Jordanië, zeggen de onderzoekers.

Stegeman weg bij Sara Lee

CHICAGO — Leverworstproducent Stegeman komt waarschijnlijk in andere handen. Moederbedrijf Sara Lee, in Nederland vooral bekend van de Sanex-verzorgingsproducten en Douwe Egberts, meldde vrijdag met het Amerikaanse Smithfield Foods exclusief te onderhandelen over een verkoop van de Europese vleeswarentak. Daar valt Stegeman ook onder.

Smithfield Foods is gespecialiseerd in voorverpakt vlees en kipproducten. Buiten de Verenigde Staten heeft het vestigingen in Frankrijk, Polen, Roemenië en het Verenigd Koninkrijk. De totale omzet van het concern bedroeg vorig jaar 11 miljard dollar. De vleeswarentak van Sara Lee is goed voor 1,1 miljard dollar.

Sara Lee gaf vorig jaar al

aan zich vooral te willen richten op voedingsmiddelen, drank, huishoudproducten en huidverzorging. De rest van de activiteiten zou in het kader van een grote reorganisatie worden afgestoten. Eind vorig jaar ging in Nederland al Duyvis, bekend van de pinda's, de deur uit. Koper was toen PepsiCo. De Europese vleeswarentak heeft zijn hoofdkantoor in Hoofddorp, maar de meeste activiteiten bevinden zich buiten Nederland. Er werken 4500 mensen, van wie achthonderd in Nederland. Stegeman is gevestigd in Deventer. Verder zijn er vestigingen in Wijk bij Duurstede en Michielsgestel. Smithfield Foods zegt veel waarde te hechten aan een lokale identiteit van zijn bedrijven. Het concern wil de overname financieren door er een investeringsmaatschappij bij te betrekken.

Buffett koopt Iscar voor 4 miljard

OMAHA — De Amerikaanse beleggingsgoeroe Warren Buffett neemt voor 4 miljard dollar een meerderheidsbelang in Iscar, een fabrikant van gereedschappen voor metaalbewerking. Via zijn beleggingsvehikel Berkshire Hathaway verwerft hij 80 procent van het Israëlische familiebedrijf.

Dat heeft Buffett bekendgemaakt voorafgaand aan de aandeelhoudersvergadering van Berkshire Hathaway, die dit weekeinde plaatsvindt. Het resterende aandelenpakket blijft in handen van de huidige eigenaar van Iscar, de familie Wertheimer. De transactie waardeert het Israëlische bedrijf op 5 miljard dollar, oftewel 3,9 miljard euro. Ze is in omvang de derde overname die Buffett

ooit heeft gedaan. Met de aankoop geeft Buffett vorm aan zijn voornemen om de 45 miljard dollar die zijn investeringsbedrijf in kas heeft, grotendeels te investeren. Marktkenner hadden verwacht dat de eerstvolgende overname een nutsbedrijf zou worden. De miljardair heeft zich eerder laten ontvallen dat hij geld wil steken in de Amerikaanse energie-sector. Het investeringsbedrijf Berkshire Hathaway heeft afgelopen kwartaal een nettowinst geboekt van 2,31 miljard dollar. Dat is 70 procent meer dan in het eerste kwartaal van 2005, toen de winst 1,36 miljard dollar bedroeg. Berkshire heeft belangen in onder meer Coca-Cola, American Express en Procter & Gamble.

Bonbon op beurs

BRUSSEL — Een relatief jonge fabrikant van Belgische bonbons, of pralines zoals ze in België heten, wil naar de beurs om sneller te kunnen groeien in het buitenland, meldde de Vlaamse zakenkrant De Tijd zaterdag. Piere Marcolini is elf jaar geleden begonnen met zijn 'pralinekunst'. De vrij prijzi-

ge chocolaatjes zijn alleen te koop in winkels op dure locaties, of in dure hotels. Marcolini heeft nu acht winkels in België en vijf in het buitenland. De omzet bedraagt ongeveer 9 miljoen euro, maar zou snel moeten groeien. Ook snel groeit de naamsbekendheid van Marcolini, al is het veel grotere Leonidas nog altijd beroemder.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	5-May		PREV.	5-May		
DOW JONES	11438.86	11577.74	AEX	466.59	471.72		
S&P 500	1312.25	1325.76	ABN AMRO HLDG	22.90	22.98		
NASDAQ	2323.90	2342.57	AECON NV	14.12	14.48		
RUSSELL 2000	774.72	781.83	AKZO NV	6.45	6.67		
MSCI EAFE	1938.19	1961.44	AIR FRANCE-KLM	18.25	18.09		
5 YR TSY BOND YLD	5.03	4.98	AKZO NOBEL	45.77	45.70		
SPDR TRUST SER 1	131.36	132.52	ASML HOLDING NV	17.08	17.46		
DIAMONDS TRUST	114.33	115.63	BUHRMANN NV	14.17	13.98		
ISHARES-DJ DIV	64.00	64.62	DSM (KONIN)	36.47	37.08		
ISHARES-DJ HEALT	60.74	61.48	FORTIS	29.53	29.77		
ISHARES-DJ CN CGD	54.07	54.45	GATRONICS NV	9.39	9.41		
ALTRIA GROUP INC	73.65	73.81	HAGEMEYER NV	4.37	4.33		
AMAZON.COM INC	34.47	35.04	HAL TRUST-UTS	60.00	61.50		
AMERICAN EXPRESS	52.75	53.75	HEINEKEN NV	32.56	32.50		
AXONYX INC	1.08	1.17	ING GROEP NV-CVA	32.25	32.81		
ANHEUSER BUSCH	45.64	45.86	INTECH NV	44.20	44.80		
BIOGEN IDEC INC	46.78	46.92	KPN (KONIN) NV	9.31	9.33		
CISCO SYSTEMS	21.85	21.75	NUMCO NV	37.70	38.21		
CITIGROUP INC	49.38	50.37	PHILIPS ELECTRON	26.77	27.18		
DISNEY (WALT) CO	28.40	29.08	REED ELSEVIER	11.69	11.87		
ENZON PHARMACEUT	8.84	8.92	ROBECO NV	28.07	28.22		
GENERAL ELECTRIC	34.80	35.16	ROLINCO NV	24.67	24.80		
HEWLETT-PACKARD	33.29	33.87	RORENTO NV	41.75	41.67		
HOME DEPOT INC	40.26	41.29	ROYAL DUTCH SHA	27.23	27.32		
IBM	82.43	83.28	TNT NV	30.05	30.97		
INTEL CORP	19.34	19.51	TOMTOM	37.15	38.00		
ISHARES-SP SCVAL	74.48	74.98	UNILEVER NV-CVA	55.65	56.10		
JOHNSON&JOHNSON	58.26	58.70	WESSEMAN NV	12.62	12.72		
MEDTRONIC INC	48.54	48.36	WOLTERS KLUWER-C	20.57	20.35		
MICROSOFT CORP	23.44	23.80	WP-STEWART HLDG	1612.50	1630.50		
3M CO	21.95	22.30	VERSATEL TELECOM	0.94	0.94		
MOTOROLA INC	21.95	22.30	VNU NV	27.76	29.12		
NASDAQ-100 INDEX	41.83	42.16					
NVIDIA CORP	30.86	31.28	FUNDS	PREV.	5-May		
PFIZER INC	25.22	25.47	HEND PAN EUR SM	23.06	23.31		
PROCTER & GAMBLE	55.86	55.73	HEND JAP SM CO	29.34	29.34		
QUALCOMM INC	52.34	52.56	HEND PAC EQUITY	58.59	58.72		
ROYAL DUTCH-ADR	68.89	69.75	HEND CONT EUR EQ	30.10	30.36		
SCHLUMBERGER LTD	71.56	71.46	HEND GLOBAL TECH	25.55	25.76		
SPRINT NEXTEL CO	24.78	24.89					
SYSCO CORP	29.25	29.75	CURRENCIES	PREV.	5-May		
TEXAS INSTRUMENT	34.60	34.95	YENUSD	113.655	112.495		
TIME WARNER INC	17.13	17.06	USDIEUR	1.269	1.273		
YAHOO! INC	32.19	32.66	CANUSD	1.107	1.106		

89 years of professional service

Investment
Stockbrokers



MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DIVISION
Investment@mc-bank.com www.mc-bank.com
Satina building 1st floor, tel: 466-1818 fax: 466-1633

Balkan in vliegmarkt EU

BRUSSEL/SALZBURG — Alle landen in de Balkan, Noorwegen en IJsland hebben zich aangesloten bij de vrije luchtvaartmarkt van de Europese Unie. Op termijn zouden daardoor luchtvaartmaatschappijen uit die landen overal in de EU kunnen starten en landen. Andersom kunnen EU-bedrijven ongehinderd daarheen vliegen.

De verkeersministers van de betrokken landen hebben vrijdag in Salzburg een akkoord getekend met de EU. Dat is slechts de eerste stap naar een open luchtruim. De komende jaren zullen ze een lange reeks Europese regels moeten overnemen, variërend van veiligheid tot consumentenrechten, alvorens de toegang tot de vliegmarkt van de EU een feit is.

‘Bombardement was opgezet spel’

BELGRADO — Een boek van een Servische journalist over het bombardement van de NAVO op de nationale radio- en tv-zender RTS in april 1999 zoekt naar de verantwoordelijken voor de slachtoffers. Bij het bombardement stierven zestien mensen. “Dit was een weldoordachte opoffering van zestien mensen door het Servische regime”, zegt auteur Zoran Janjic.

Het boek *‘Stilte in de Abardareva-straat’* legt de schuld voor het drama bij de NAVO, die het bombardement uitvoerde, maar nog meer bij het Joegoslavische regime dat toen geleid werd door Slobodan Milosevic. “Hoewel het buiten kijf staat dat de NAVO een misdaad beging toen ze het RTS-gebouw bombardeerde, is het duidelijk dat dit opgezet spel was door het Joegoslavische regime, met het doel om de bovenhand te krijgen in de propagandaoorlog”, aldus Janjic. Onder de slachtoffers bevonden zich geen journalisten, wel klank- en beeldtechnici, make-upspecialisten of veiligheidsmensen. Vier van hen waren ouder dan vijftig. De

anderen waren in de twintig of in de dertig. Families van de slachtoffers vechten nog altijd om de schuldigen voor de rechter te brengen. Tot nog toe is slechts één man veroordeeld voor de tragedie. Dragoljub Milanovic, destijds directeur van RTS en een van de medewerkers van Milosevic, kreeg een gevangenisstraf van tien jaar opgelegd in 2002. Hij werd gestraft omdat hij verzaakt had zijn werknemers te evacueren. In 1999 voerde de NAVO een elf weken durend bombardement uit op Servië omdat het regime van Milosevic de etnische Albanezen in Kosovo onderdrukte. Janjic en overlevenden zeggen dat het regime op voorhand was gewaarschuwd dat het RTS-gebouw gebombardeerd ging worden, maar dat het regime niks deed. “Adjunct-hoofdredacteur Dusan Vojvodic kwam ’s avonds laat wel nog naar het kantoor om zijn dochter Nata-lja, die avonddienst had, mee te nemen”, zegt Janjic. Vojvodic heeft dit altijd ontkend. Maar luttele minuten nadat het RTS-gebouw was geraakt om zes over twee ’s

nachts, arriveerden hoofdredacteur Milorad Komrakov en minister van Informatie Aleksandar Vucic uit een nabijgelegen café, met in hun zog enkele cameraploegen. Het boek noemt verschillende topfiguren van de RTS die op de hoogte zouden geweest zijn van het bombardement. Die ontkennen dat en weigeren alle commentaar. Het boek citeert journaliste Dragana Kuzmanovic van RTS, een van de nauwste medewerkers van Milosevic’ vrouw Mira, waarbij ze stelt dat “de NAVO de Servische overheid een lijst met doelwitten had gestuurd”. Internationale nieuwsploegen die in het RTS-gebouw werkten sinds de bombardementen op Servië op 24 maart begonnen, vermeden het gebouw vanaf een week voordat het gebouw getroffen werd. Ook CNN- en NBC-personeel lieten in het verleden soortgelijke verklaringen optekenen. Na de bombardementen hadden NAVO-afgevaardigden gezegd dat het tv-station een legitiem doelwit was omdat het de sterkste propagandamachine was van Milosevic.

‘Volgende VN-baas wordt Aziaat’

NEW YORK — De kans stijgt dat de volgende secretaris-generaal van de VN uit Azië komt. Steun daarvoor kwam al uit Afrika, en nu heeft ook de Beweging van Niet-Gebonden Landen (NAM) zich ervoor uitgesproken. Meteen maken ook India, Indonesië, Oost-Timor en misschien zelfs Japan aanstalten om kandidaten in het strijdperk te sturen.

De traditie wil dat de op-eenvolgende secretarissen-generaal van de VN telkens uit een ander werelddeel komen. Na de Oostenrijker Kurt Waldheim, de Peruaan Javier Perez de Cuellar, Boutros Boutros-Ghali uit Egypte en de Ghanees Kofi Annan lijkt Azië aan de beurt.

De VS voeren wel aan dat Oost-Europa nog nooit de leiding heeft gehad over de VN. Maar het pro-Aziatische front is nu wel erg breed. De VN-ambassadeurs van de 114 Niet-Gebonden Landen hebben vorige week beslist dat ze de opvolger van Annan uit een Aziatische lidstaat van hun beweging zullen kiezen. Als alle NAM-leden zich aan dat ordewoord houden, is dat een uitgemaakte zaak, want ze maken de meerderheid uit van de 191 VN-lidstaten.

Eerder hadden ook de Aziatische en de Afrikaanse groep in de VN – met respectievelijk 54 en 53 leden – zich uitgesproken voor een Aziatische opvolger voor Annan. Ook China, dat als vetomacht in de Veiligheidsraad een belangrijke rol speelt in de VN, schaarde zich achter dat standpunt. Voorlopig zijn er drie Aziatische kandidaten om Annan begin 2007 op te volgen: de voormalige ondersecretaris-generaal voor Ontwapening Jayantha Dhanapala uit Sri Lanka, de Thaise vice-premier Surakiart Sathirathai en de Zuid-Koreaanse Buitenlandminister Ban Ki-moon. Die laatste heeft opeens slechte kaarten, want Zuid-Korea maakt geen deel uit van de Beweging van Niet-Gebonden Landen. De verkiezing van een nieuwe VN-baas zou wel eens indirect gekoppeld kunnen

Fanatisme door immigratiedebat

OAKLAND — “Ontmoedig Spaanssprekende kinderen om naar school te gaan – wees creatief”, raadt een Amerikaanse anti-immigratiebeweging aan. Terwijl maandag miljoenen mensen over heel de VS hun steun uitspraken voor de regularisatie van de elf miljoen illegale arbeiders, buiten extreemrechtse groeperingen het immigratiedebat net uit om hun boodschap van xenofobie te verspreiden. De Amerikaanse grenspolitie moet overwegen om immigranten zonder papieren neer te schieten wanneer ze de grens oversteken. Dat zei radiomaker Phil Valentine uit Nashville op 27 april, vier dagen voor de pro-regulariseringsacties, tijdens een anti-immigrantenbijeenkomst bij in Franklin, Tennessee. Meer dan 1.000 mensen woonden bijeenkomst genaamd ‘Demagnitise America’ bij. De bijeenkomst was te volgen op de radio. Volgens Devin Burghart van het Centre for New Community heeft zijn organisatie al verschillende meldingen ontvangen van dergelijke verdoken geweldbedreigingen door radiomakers, ook in andere delen van het land.

Voor Mama

Drive World

Moederdag-Korting

SUPER aantrekkelijke kortingen tot en met Afl. 7,000.00

SUZUKI

Way of Life !

Afl. 500.00 KORTING

SWIFT

Afl. 1,500.00 KORTING

LIANA

Afl. 1,000.00 KORTING

GRAND VITARA

KIA MOTORS

Afl. 1,000.00 KORTING

Rio

Afl. 1,500.00 KORTING

CERATO

Afl. 1,000.00 KORTING

CARENS

Afl. 1,000.00 KORTING

New Optima

Afl. 7,000.00 KORTING

SORENTO

Afl. 3,500.00 KORTING

OPIRUS

CHRYSLER

Afl. 4,000.00 KORTING

300

Afl. 5,000.00 KORTING

LIBERTY Sport

On the Spot Financing:

Voor di kinderen Dino Jump en Goleo

7 Mei, 10:00 AM - 3:00 PM, Drive World, Schotlandstraat 85

EXTRA

- Cadeau bon van Afl 100 bij Fantastic Garden
- Alle SUV's met **ALARM** en **GETINTE RAMEN**.

Palestijnse en Israëlische vrouwen willen vrede

NEW YORK — “Nu het geweld weer toeneemt en de posities verharden na de recente Palestijnse en Israëlische verkiezingen, is één waarheid dringend geworden. Beide kampen moeten manieren vinden om met elkaar te blijven praten.”

Met deze verklaring roepen Israëlische en Palestijnse vrouwelijke leiders gezamenlijk de internationale gemeenschap op nu meer dan ooit te bemiddelen. Vandaag (5 mei) ontmoeten ze in New York leden van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken. “Vrouwen hebben geprobeerd dit conflict te stoppen vanaf het begin”, zegt Naomi Chazan, voormalig vice-voorzitter van de Israëlische Knesset en lid van de Internationale Vrouwencommissie voor een Rechtvaardige en Duurzame Palestijns-Israëlische Vrede (IWC). “Momenteel is het probleem dat er geen onderhandelingsagenda is. We moeten nu optreden om een agenda op te stellen zodat de onderhandelaars weer rond de tafel gaan zitten.” “Er is geen militaire oplossing, we zijn twee volkeren in hetzelfde land, we moeten leren leven met elkaar en met elkaars zelfbeschikkingsrecht”, zegt de Palestijnse IWC-afgevaardigde Maha Abu-Dayyeh

Shamas, hoofd van het Vrouwencentrum voor Juridische Bijstand in Jeruzalem. Chazan knikt: “De enige weg naar een moment van vrede en rust is een Palestijnse staat naast een Israëlische staat.” De IWC bestaat uit Palestijnse, Israëlische en internationale vrouwelijke leiders en kwam voor het eerst bijeen in de Turkse hoofdstad Istanboel in juli 2005. Ze riepen toen op voor een tweestatenoplossing en voor de implementatie van de eerste resolutie van de VN-Veiligheidsraad ooit die specifiek inging op het effect van oorlog op vrouwen en op de bijdragen van vrouwen aan conflictoplossing en duurzame vrede. De militante partij Hamas won 74 van de 132 zetels tijdens de Palestijnse verkiezingen in januari 2006 en is nu de meerderheidspartij. Na de overwinning van Hamas kondigden het zogenaamde Kwartet (de Europese Unie, de Verenigde Staten, Rusland en de Verenigde Naties) aan dat toekomstige steun aan de Palestijnen gekoppeld zou worden aan drie principes. Hamas moest geweld afzweren, het bestaansrecht van Israël erkennen en zijn duidelijke steun uitspreken voor het vredesproces in het Midden-Oosten. De leiders van Hamas wezen deze eisen af.

Afghaanse heropbouw stort letterlijk in

NEW YORK — Een snelweg die al afbrokkelt voor hij klaar is. Een nieuwe school waarvan het dak instort. Een ziekenhuis met falende riolering. Voor de Afghaans-Amerikaanse journaliste Fariba Nawa is de conclusie duidelijk: “Aannemers in Afghanistan verdienen hopen geld voor slecht werk”. Ze schreef haar bevindingen neer in een rapport voor de internationale corruptiewaakhond CorpWatch.

“De regering-Bush schuift de heropbouw in Afghanistan naar voren als een succesverhaal”, zegt het CorpWatch-rapport. Maar de reconstructie is “verknoeid” door “vele van dezelfde bedrijven met politieke connecties die vergelijkbaar werk doen in Irak”. Ze krijgen “grote contracten van onbepaalde duur” in procedures waar geen of nauwelijks concurrentie mogelijk is. “Deze bedrijven verdienen miljoenen, en laten een bevolking achter met toenemende frustratie en kwaadheid

over de resultaten”, zegt het rapport. “Buitenlandse aannemers verdienen tot 1000 dollar per dag, terwijl de Afghanen die ze tewerkstellen 5 dollar per dag krijgen.” Auteur Fariba Nawa beschrijft hoe ze bij terugkeer naar haar geboorteland vlakbij Kaboel het dorp Qalai Qazi bezocht. Daar staat een nieuw ziekenhuis in felle steen van een Amerikaanse aannemer, de Louis Berger Group. De kliniek was bedoeld als een schoolvoorbeeld van Amerikaanse ingenieurkunst en zou model staan voor de 81 klinieken waarvoor Berger was ingehuurd. Het bedrijf moet ook wegen, dammen, scholen en andere infrastructuur aanleggen, en ontving daarvoor tot nog toe 665 miljoen dollar (532 miljoen euro) van de Amerikaanse overheid. “Het probleem is dat deze modelkliniek uit elkaar valt. Het plafond was op bepaalde plaatsen weggerot. De riolering, als ze al werkte, lekte en trilde. De schoorsteen bestond uit flinterdun metaal en dreigde het dak in brand te steken.